

## La I Asamblea Provincial de la Vieja Guardia de La Coruña comenzó ayer en Bergondo

### Asisten representaciones de casi todos los Ayuntamientos

### En las sesiones de hoy se examinarán importantes ponencias

Como estaba anunciado, ayer a las cuatro de la tarde tuvo lugar en el Albergue Universitario de Bergondo la sesión inaugural de las tareas plenarias de la Primera Asamblea Provincial de la Vieja Guardia de La Coruña.

A esta reunión asistieron representaciones de todos los Ayuntamientos de la provincia, en número de casi doscientos.

Comenzó el acto inaugural con una invocación al Altísimo por parte del sacerdote de Santiago, Padre Antonio Calveiro, que rezó un Padrenuestro.

Acto seguido, el secretario general de la Asamblea, don Tomás Pulleiro, explicó las normas por las que se han de regir la discusión de las distintas ponencias que figuran en el orden del día.

A continuación, el delegado provincial de la Vieja Guardia, don José Luis Mariño Cea, dio lectura al primer tema cuyo enunciado es: "Exposición por el Mando de los motivos para esta Asamblea".

Inmediatamente ocupó el estrado de ponentes don Oscar Pastor León de El Ferrol del Caudillo, el cual defendió la segunda ponencia que trató de la "Actuación de los militares en los puestos públicos". En este tema, que ofreció a los asambleístas diversas intervenciones, hay que destacar las de don Miguel Martínez Romero, quien hizo un análisis de las distinciones entre puestos públicos y cargos políticos, criterio en el que abundó don Venancio Novo Romeo, insistiendo no sólo en esta distinción, sino en la aplicación de leyes vigentes sobre la exclusividad de ocupar un solo cargo por cada persona, puesto que lo contrario equivaldría a una dispersión y abandono de funciones siempre en perjuicio de una buena administración.

Por existir división de criterio entre los asambleístas, se suspendió la sesión designándose una comisión que redactase nuevas conclusiones, las cuales fueron aceptadas en el sentido de reafirmar los puntos de vista de los señores Martínez Romero, Novo Romeo y del propio ponente, señor Pastor León.

Después de un breve descanso se puso a discusión el tema IV, que trata de "Relación del Mando con los aliados".

En esta ponencia se pronunció todo el pleno a favor de las proposiciones defendidas por Nicolás Español Iglesias, de El Ferrol del Caudillo, entablandose una interesante y animada discusión por parte de los señores Limiñón y Trillo Rodríguez.

Tanto las propuestas del ponente señor Español Iglesias como de los señores Limiñón y Trillo, fueron aprobadas por unanimidad dentro de las líneas generales expuestas anteriormente.

El acto inaugural finalizó con la lectura del orden del día para hoy por parte del delegado provincial de la Vieja Guardia, que se regirá por el siguiente programa: Por la mañana, tema IV: "Acción Sindical de la Falange"; ponente, don Manuel Blanco Ons, de Noya. Tema VIII: "Encarcelamiento de los aliados"; ponente, don Diego E. Mitchell. Tema XI: "Proselitismo"; ponente, don Fernando Mon Rodríguez.

Por la tarde se plantearán los siguientes temas: Tema III: "La ju-

ventud, su orientación política"; ponente, don Miguel Martínez Romero. Tema V: "La Falange y la Universidad"; ponente, don José Fernández García. Tema VII: "Estructuración orgánica de la Vieja Guardia"; ponente, don Lorenzo González-Valles y Tema IX: "Política de aproximación con los tradicionalistas"; ponente, don Santiago Rosado Montes.

En el intervalo de las sesiones de ayer hubo audiciones de música y se proyectó la película "Sin novedad en el Alcázar". Para hoy está previsto como comienzo de las tareas, una Misa rezada, a las 8'30; audición de música regional, a las 15 horas, y sesión de cine club, a las 22'30 horas, proyectándose las películas "Presente!" y "España heroica", temas del entierro del Fundador y escenas auténticas de nuestra Guerra de Liberación filmadas en ambas zonas.

Los autobuses para el Albergue de Bergondo saldrán del Obelisco con paradas en Casa Barril y Lágrima de Cuatro Caminos, a las nueve y 18'15 horas, y saldrán del Albergue para La Coruña a las 13'45 y 21'30 horas.

En el acto inaugural que constituyó un emotivo recuerdo de los tiempos heroicos, ocupó la presidencia de honor don Felipe Bárcena de Castro, Palma de Plata de la Falange concedida por José Antonio por su heroico comportamiento, siendo presidido por los señores Mariño Cea, Rosado Montes, Pulleiro, Mon y el Rvdo. Padre Aquilino López Piñón, capellán de la Asamblea.

## Treinta minutos de libertad para casarse



Miguel Barriller, de 23 años de edad, lleva cuatro meses detenido en las proximidades de París por diversos robos perpetrados en la región de La Sarthe, pero no se atrevía a comunicar a su novia, una modistilla parisiense, el verdadero motivo de su prisión. Ella creía que era por haber eludido el servicio militar. Al fin tuvo que enterarla. Y con todo, ella aceptó casarse y esperarle hasta la salida de la Cárcel. Y ahí los tienen ustedes. Miguel salió de la Penitenciaría durante media hora; se entrevistó con su novia a la vista de estos testigos, que, por cierto, son policías; celebraron la boda, y se hicieron esta foto en la Alcaldía de Mans. Y después de un café, como banquete de bodas, Miguel Barriller regresó a la Prisión con las mismas esposas y... dejando una más.

## Mensaje del Papa exhortando a la paz de las naciones

### S. S. inauguró la nueva emisora de Radio Vaticano, instalada a 18 kilómetros de Roma

INFORMACION EN LA PLANA OCHO.



Un canónigo francés, el abate Kir, diputado y alcalde de Dijon, se despide del jefe del aeropuerto, parisiense de Orly momentos antes de tomar el avión al frente de una extraña "troupe" con destino a Dallas, capital de Tejas, a donde van en misión de fraternidad con motivo de las fiestas de dicha capital. Acompañan al canónigo varios escritores, el pintor Bernard Buffet, y una quincena de maniqués que exhibirán ante los tejanos las bellezas que el arte de la vieja Europa suele agregar a la belleza natural.

## Un proyectil americano subió a 6.200 metros y luego se desintegró, tras lograr una velocidad de 40.000 km. por hora

### Hoy, última etapa del cohele que lanzó al «Spulnik», localizado por los ingleses en el Círculo Polar

WASHINGTON, 2.— El proyectil norteamericano "Farside" que, al parecer, ha alcanzado una altura de 6.200 kilómetros—el proyectil que impulsó al satélite ruso sólo logró 900—ha tenido una breve pero espectacular vida.

Los hombres de ciencia norteamericanos no pueden precisar su trayectoria principalmente en lo que respecta a la última fase del vuelo, pero coinciden al afirmar que después de alcanzar la citada altura se ha desintegrado.

Fue lanzado en posición totalmente vertical, para alcanzar pronto una ligera desviación de un uno por ciento con relación a la perpendicular del ángulo de tiro. Cuando alcanzó el máximo de altura comenzó a girar para volver, muy lentamente, hacia la tierra. Su velocidad fue en aumento a medida que era mayor la fuerza de gravedad terrestre. En consecuencia, fue desviándose de la antigua línea vertical para desplazarse a una distancia de unos 1.300 kilómetros del punto donde había sido disparado y desintegrarse al llegar a las zonas atmosféricas.

En cuanto a la velocidad se afirma que en la primera fase del vuelo, alcanzó algo más de los once kilómetros por segundo, es decir, 40 mil kilómetros por hora.

De haberse mantenido a esta velocidad, el proyectil hubiera alcanzado mayores alturas y se hubiera liberado totalmente de la fuerza de la gravedad

(CONTINUA EN OCTAVA PLANA)

## Un periodista ciego



Este periodista australiano, Jorge Edwards, redactor de un diario de Melbourne reúne la doble cualidad de ser magnífico reporter y ciego de nacimiento. Presume de que todo inadvertido en cuanto se da perfecta cuenta de sus limitaciones, puede aprenderlo todo e incluso llegar a superarlo. Hay un sexto sentido—dice—que le permite ganar terreno a fuerza de paciencia y de aplicación, hasta el extremo de hacerle tan apto como las demás personas, o acaso más, en cualquier profesión que elija. Y como lo dice lo practica. Todas las mañanas llega sin bastón ni lazarillo a su periódico, y después de haber oído por la radio las noticias del día y de leer su diario en método Braille, escribe en una máquina especial sus notas—incluso atiende al teléfono—y las pasa después, corregidas y aumentadas, a máquina de escribir normal. Sus trabajos son muy apreciados y muy bien pagados.

## Los demócratas, en cabeza de las elecciones turcas

ESTAMBUL, 27.—Las cifras oficiales de última hora de las elecciones turcas celebradas hoy, dicen que los demócratas van por delante en 17 distritos que totalizan 171 escaños y los republicanos en 5, con 49 puestos.—(EFE).

## Triunfal recibimiento en la diócesis al nuevo Obispo de Mondoñedo

LUGO, 27.—El nuevo Obispo de Mondoñedo, don Jacinto Argaya Goicoechea, ha hecho esta tarde su entrada oficial en la Diócesis, procedente de Valencia. Vino acompañado de representaciones de la ciudad del Turia y de su pueblo natal, Vera de Bidasoa, en Navarra. Fue objeto de un triunfal recibimiento desde el momento en que el coche que le conducía entró en la Diócesis de San Rosendo.

Innumerables arcos triunfales se hallaban colocados en todo el trayecto de la carretera. Cada parroquia estaba presente en estos arcos con sus curas y cientos de feligreses que aclamaron al nuevo Obispo. Fue particularmente emotivo el recibimiento que se dispuso al doctor Argaya en Villalba, en donde se detuvo unos momentos.—(CIFRA).

# De dentro y de fuera

## Perspectivas laborales

HA causado gran ilusión en la masa productora nacional ese discurso de Solís Ruiz en Barcelona, en el que ha aludido a la trascendencia que en el campo del trabajo español va a tener el sistema de contratos colectivos laborales.

Hace tiempo que se viene hablando de este auténtico triunfo sindical, ya que en el seno sindical ha surgido tan ambicioso programa social, en virtud del cual van a resolverse las diferencias y problemas que implican unas actuales reglamentaciones, quizás demasiado rígidas e inamovibles ante la cotidiana realidad de la producción individual.

El hecho cierto es que la igualdad ante el salario es fundamentalmente injusta. Lo es porque, si de lo que se trata es de producir más, y parece ser que la superación económica de la nación depende de tal hecho, el trabajador ha de encontrar un estímulo inmediato y práctico a su incremento laborioso. Mediante el actual sistema de reglamentaciones laborales, el factor hombre queda desdibujado ante el peso colectivo de cada profesión. Tal productor, consciente de que su superior esfuerzo era igualmente remunerado que el de otro mucho menos efectivo, sin encontrar aquel jamás un premio especial, atemperaba su actividad a la de éste, para no sentirse víctima de esa injusticia que supone ser pagado por la clasificación y no por el rendimiento.

Ahora se pretende eludir tal estado de cosas mediante unos contratos colectivos de trabajo en los que el productor y empresa discutirán directamente sus propios puntos de vista, con la posible actuación arbitral del respectivo sindicato en colaboración con las Magistraturas del Trabajo, jueces supremos en el posible pleito. Sobre la base de unos sueldos iniciales, los productores tendrán la ilusión de mejorar su rendimiento, conscientes de que tan pronto éste sea evidente, la empresa habrá de atenderlo en su petición de mayor salario, porque, en última instancia, le queda el recurso ante quienes con objetividad sabrán apreciar las razones que exponga.

Y pocas cosas hay más discutibles que la calidad de cada función desempeñada. Lo que sucede es que, hasta ahora, las empresas se aferraban a la comodidad de unos sueldos que aún establecidos como base mínima, raramente eran superados, porque nadie estaba en situación de así exigirlo. Ahora los trabajadores encuentran una buena perspectiva de mejor justicia social. Así lo esperamos, al menos.

## Cambio en los sistemas estratégicos

LA ininterrumpida sucesión de pruebas con proyectiles dirigidos y la casi evidencia de que Rusia posee el cohete intercontinental, le han dado una nueva fisonomía al campo de la estrategia. Hasta el final de la guerra el alcance de las granadas no pasó de unos límites discretos. Ni las grandes baterías con que la Organización Todt saltó la costa atlántica, ni las bocas de fuego aliadas fueron capaces de superar la proeza de un cañón alemán de la primera guerra: el famoso "Bertha" que disparó contra París desde un emplazamiento situado a ciento veinticinco kilómetros de distancia.

Fue necesario, pues, que los técnicos germanos inventasen las armas "V", para que la balística experimentase un empuje sin precedentes. Frente al alcance limitado de los antiguos proyectiles, se abrió un campo inmenso. Los cohetes alemanes empezaron a caer sobre Londres; manzanas enteras de edificaciones quedaron convertidas, de la noche a la mañana, en informes montones de ruinas. Pero la gran revelación sólo limitadamente pudo ser aprovechada por Alemania antes de su derrota.

Ya en la postguerra, con los técnicos en cohetes germanos repartidos entre Rusia y Norteamérica, fue cuando las nuevas armas lograron su pleno desarrollo. Día a día fueron superándose marcas. Media un verdadero abismo entre los seiscientos u ochocientos kilómetros alcanzados por los primeros proyectiles balísticos y los siete u ocho mil de que ahora se habla con insistencia.

Rusia y Norteamérica se han lanzado a una feroz carrera en este campo de los ingenios bélicos. El lanzamiento del satélite artificial soviético ha servido para acelerar los programas de cohetes norteamericanos. Eisenhower acaba de hablar de una unificación de recursos en el mundo libre por lo que se refiere al vasto campo de los objetos susceptibles de ser lanzados al espacio. Ante la general sorpresa del "Sputnik" soviético, Occidente ha terminado por cerrar sus filas y comenzó una contraofensiva en toda la línea. Se anuncia una próxima reunión de la "Nato" en París a la que concurrirán las primeras figuras occidentales. El principal tema de sus reuniones no podrá ser otro que la conveniencia de transformar a fondo el sistema estratégico del Pacto Atlántico. Porque, cuando los mortíferos ingenios dejan tamaño cuanto pudo imaginar la mente humana, resultaría no ya estúpido, sino suicida, aferrarse a las viejas armas convencionales que hoy no parecen tener mejor razón de existencia que las espadas toledanas o la vieja lanza de Don Quijote.

# Predominio del cine de conceptos, estrictamente literario

## «Vivir un gran amor» y «Los aristócratas» son muestras ejemplares

Por Manuel de Sanhernán

Ultimamente salimos a cinco estrenos por semana. Es un buen promedio, dada la escasez de material. Pero, también, cada semana, resulta difícil encontrar una sola película completa. En seguida dirán los enterados que es consecuencia de la falta de títulos norteamericanos. Posiblemente, pero no creo que radique en esa circunstancia el primordial defecto. Desde luego, en los siete

días pasados, sólo uno de los estrenos tiene marchamo "made in Hollywood". Los otros son europeos: italiano, francés, inglés y hasta una coproducción franco-italiana. España, ausente, pará bien o para mal.

Cine literario, cine de aventuras, ópera. Este es el resumen de temas, con ventaja para el primer apartado. Tanto "Vivir un gran amor" como "Los aristócratas", son adaptaciones de buenas novelas. El argumentista profesional parece no tener cabida en la organización cinematográfica del Viejo Continente. Es más fácil, cómodo y sencillo llevar a la pantalla una obra conocida del teatro o de la novelística. Las consecuencias son palpables e inmediatas. Cine, lo que se dice cine puro, estricto, no se consigue.

Y como en un término medio está la virtud, tampoco puede admitirse que prevalezcan los efectos visuales, que imperen los elementos técnicos y espectaculares del cine en sí, para que los tipos sean vulgares y las situaciones insultas. Por eso, a veces, se supeditan los elementos clásicos a la posibilidad de escuchar bellos diálogos, frases acabadas y conceptos de altura literaria. Más aún, conocer con los aditamentos precisos una obra universal de interés, sentido cómodamente en una butaca de cualquier sala de proyección.

A veces no se comprende esa manía de las casas distribuidoras de cambiarle los títulos a sus películas, sin ton ni son. Bien, cuando no encaja en la norma comercial, o simplemente cuando el título parece poco sugestivo para la mentalidad española. Pero no es éste el caso de "El fin de la aventura", la novela de Graham Greene, que en cine es presentada como "Vivir un gran amor". Y menos mal, porque hay otros que, ya sea por la traducción o por estar formados con frases rimbombantes, no hay quien los conozca.

En poco tiempo han llegado a las pantallas coruñesas dos películas de ópera. Auténtica ópera, ya que las realizaciones son fiel fotografía de las obras líricas originales. Primero "Aida", que tenía el encanto especial de una protagonización de la monumental Sofía Loren. Ahora "Tosca", sin figura femenina descollan-

te, pero con todos los valores que entusiasman a los melómanos y la oportunidad de escuchar unas voces privilegiadas, en medio de una espectacularidad cinematográfica, fundamentales en estas versiones operísticas del cine italiano.

Las preferencias de las gentes, de los habituales espectadores, se inclinan por el tipo de película que entretiene, sin trascendencia en su tema ni complicaciones en su desarrollo. Por eso los films policíacos y los del llamado género del Oeste, tienen siempre un público adicto, y los productores los prodigan. Este es el caso de "Manos asesinas" y "Rebeldes en la ciudad". La primera, con un ritmo que quiere ser dinámico y resulta precipitado. La segunda, saliendo de los caminos trillados en beneficio de una mayor emotividad.

Pero, precisamente, lo mejor de la semana, lo de más calidad, si no hacemos caso de postulados cinematográficos para atenernos a esos valores literarios especiales, se condensa en "Vivir un gran amor" y "Los aristócratas". Temas bien distintos pero perfectamente tratados por Graham Greene y Michel Saint-Pierre. La densidad de unos dramas humanos magníficamente centrados, tiene su mejor expresión en la construcción verbal, como exponente de unas calidades que el cine puede, y debe, aprovechar.

No hay película sin buenos actores, especialmente cuando la acción tiene un personaje fundamental. En "Vivir un gran amor" y "Los aristócratas", los hay, incorporados por dos extraordinarios actores. Uno, Pierre Fresnay, cargado de laureles, veterano de personalidad arrebatadora. El otro, mejor dicho, la otra, Deborah Kerr en la más destacada interpretación que le conocemos, porque la comercialidad del cine norteamericano obliga a sus actores a entregarse a falsos personajes y fracasos.

Como noticiable, nada más. Si acaso decirles que el crítico no ha tenido la gripe, aunque está de moda. Que no hay que perder las esperanzas de que algún día la gente llegue a la hora en punto al cine, y que si alguien no lo remedia, muy pronto tendremos una película sobre el satélite artificial.

CABALLERO::: LOS MEJORES Y MAS ESCOGIDOS TRAJES, SE LOS OFRECE

# SOLLA

SAN ANDRES, 128. Teléfono 1178

DOCTOR N. GARCIA PARDO

Especialista de Enfermedades Nerviosas y Mentales del Hospital Militar Regional  
Consulta en Marqués de Potejos, 8-2º, centro, de 11 a 12 y de 5 a 7

RAFAEL-ALBERTO PELUQUERO DE SEÑORAS REAL. 64

# CARTELERA

KIOSCO - HOY PRIMER REESTRENO

La grandiosa película dramática MURALLAS DE SILENCIO

Con un reparto de verdadera excepción JAMES MASON MARTA TOREN y DAN BURYEA Toiagrada menores.

ALTO: 4, 6, 8, y 11. BAJO: 3'45, 5'45, 8'15 y 10'45.

TEATRO ROSALIA CASTRO HOY, a las 4, 6, 8 y 11

Una película romántica y a la vez brutal

VIVIR UN GRAN AMOR DEBORAH KERR - VAN JOHNSON Mayores.

CINE PARIS Una mujer que no cede un palmo de terreno, por salvar la vida de su esposo

Rebeldes en la ciudad JOHN PAYNE - RUTH ROMAN 5'30, 8, 11. (Mayores).

CINE HERCULES HOY, a las 6, 8'15 y 10'45

BOB HOPE en

El hijo de rostro pálido En TECNICOLOR RISA, RISA, TOLERADA.

CINE MONELOS HOY, a las 6, 8'15 y 10'45

VAN HEFLIN en

MI HIJO JOHN DRAMA. TOLERADA.

CINE CIUDAD El sufrimiento de una mujer a la que la vida le hacía volver la espalda a su felicidad

Camelia MARIA FELIX - JORGE MISTRAL 6, 8 y 11. (Mayores).

# GRUPE, RESFRIADOS ELEVVAL

LA BOTA "Isotérmica" Gran Sol

PROTEGE DEL FRIO AL MARINERO

En sus rudas faenas, conserva su salud y le proporciona bienestar.

Una creación Patentada de

CAUCHO ATLANTICA, S. L. Apartado 320 - VIGO

Posea ahora mismo la mejor estilográfica

# LA PLUMA JOYA

Equipada:

Con la mejor plumilla de oro con punta de osmio, clip y capuchón en plaqué-oro de 10 micrones puede pedirnos la en color negro brillante, gris perla, marrón amaranillo y azul Prusia.

Construida con los mejores plásticos y cargador de embolo, sistema costoso pero el más perfecto que suprime los inconvenientes del saco de goma; su rasgo fluye y seguro pudiendo escribir en cualquier posición

Garantizada Cada pluma Super T. lleva un certificado de garantía perpetuo.

Precio: AL CONTADO: 400 pts. Se le enviaremos por correo contra reembolso de su importe. (Sin gastos de envío). A PLAZOS: 474 pts. O sea entrega de la pluma contra reembolso (por correo) del primer plazo de 45 pts. y once mensualidades de 39 pts. cada una.

por 39 Ptas. al mes 12 MESES de CREDITO

# GARTA PEDIDO

Llene esta carta pedido y le enviaremos enseguida la estilográfica Super T!

D. A. P. (Distribuidora a Plazos) c/ Travasera de la Corta, 287, 4.º - BARCELONA

Don (nombre y dos apellidos) \_\_\_\_\_ de edad \_\_\_\_\_ años

domiciliado en (Población) \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

calle \_\_\_\_\_ n.º \_\_\_\_\_ piso \_\_\_\_\_ de profesión \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ empleado en (nombre de la razón social) \_\_\_\_\_

domicilio del empleo (calle) \_\_\_\_\_ n.º \_\_\_\_\_

piso \_\_\_\_\_ solicita se le remita AL CONTADO o a PLAZOS (támbese lo que es interese) una pluma estilográfica Super T (modelo 40) en color \_\_\_\_\_ en las condiciones establecidas en este anuncio FIRMA \_\_\_\_\_

Copiee y recorte esta carta-pedido y remítete a

**DAP** Distribuidora a plazos C/ TRAVASERA DE LA CORTA n.º 287 - 4.º Barcelona

# Deportes

## PRIMERA DIVISION

### Sólo el Madrid puntuó en campo ajeno al empatar a cero tantos en Las Palmas

En San Mamés hubo ovaciones al Valencia y colecta pro damnificados

**LAS PALMAS DE GRAN CANARIA.** REAL MADRID: Domínguez, Añiza, Marquitos, Lesmes; Zárraga, Santisteban; Kopa, Marsal, Di Stéfano, Rial, Gento.

Arbitro, pésimamente, García Fernández. El Real Madrid, ante la imposibilidad de marcar, aunque buscó con ahínco en todo momento el hueco para el gol, perdió la serenidad y la única oportunidad la tuvo Las Palmas y por cierto en dos ocasiones, ambas fallidas por no haber decretado el arbitro sendos penales en que incurrió Marquitos.

En la primera parte, Las Palmas se replegó, escalonando sus hombres en vigilancia férrea y lanzándose el Madrid a un ataque infructuoso, ya que los defensas cortaban todos los intentos. Los canarios replicaron débilmente, con sólo tres jugadores, en el ataque: Macario, Paquillo y Mújica. Los peligros de gol en esta parte no existieron, pues los extremos del Madrid no lograban escapar. En general, el juego del ataque fué poco profundo.

En la segunda mitad, el Madrid regresó a sus hombres para obligar a los canarios a abrir línea y lograr su propósito, pero, más tarde volvió el Madrid al ataque, siempre bien contestado por los canarios.

Al finalizando el partido, cuando quedaban siete minutos, se produjo la jugada de Marquitos, que desvió con la mano un balón que iba a la red.

El empate fué justo, como contestación al admirable marcaje del equipo canario, cuyos jugadores lucharon con gran afán y moral.

Por el Madrid destacaron la línea media y Lesmes, y por Las Palmas, todos, estuvieron bien. La actuación de Pantaleón novel, fué afortunada. —(AL-FIL).

En el Granada el mejor fué Candi. La defensa muy firme pero demasiado dura. Mal la media aunque el refuerzo de Osvaldo, que tuvo una buena actuación, palió este defecto. Muy

bien el ataque, en el que destacaron Dios, Navarro y Ben Barek. —(AL-FIL).

(Continúa en la plana siguiente)

## ACTUALIDAD DEPORTIVISTA

### El descabellado fichaje de Escudero deja al Club sin Presidente

### El Sr. Pérez-Cepeda declinará hoy su cargo

Por FRANJILLA

La semana pasada ha sido una semana de ruidosos comentarios en torno al fichaje del madrileño Escudero,

y especialmente sobre las desagradables consecuencias que para el Deportivo puede traer la consumación de tan descabellada idea pues el clima surgido en la Directiva no sólo no ha desaparecido sino que, según información de última hora, en la mañana de hoy el Sr. Pérez Cepeda declinará su cargo en manos del presidente de la Federación Gallega. Y en estos momentos, y cuando tanto se había empezado a hacer, ese clima puede ser funesto.

¿Por qué, entonces, se muestra intransigente aquel y no se somete a la opinión de la mayoría de la Junta? —he oído decir estos días—. Esas son cosas del Sr. Pérez Cepeda, que es de suponer responderán a un meditado estudio de la cuestión. Por otra parte su actitud no puede ser más correcta. En sus manos tiene el cambio del "equipo" directivo, y no lo hace sino que deje el campo libre a los demás. Acata la decisión mayoritaria, pero no quiere compartir la responsabilidad de una medida adoptada alegremente y a espaldas de la Comisión Económica del Club o de la Junta General de socios, a quienes intransigentemente quiso llevar el asunto.

Mas, repito, yo no hago esta glosa para ocuparme de la actitud presidencialista, sino del fichaje de Escudero recogido en la costosa alameda de un club tan "magnánimo" que, en vez de premiar los servicios valiosísimos que le proporcionó aquel reteniéndolo en sus filas, prefiere "condensarlo" al Deportivo pero asegurando al xinternacional un fichaje que no cobra Luis to Suárez en el Barcelona: dos años de duración a base de 275.000 pesetas por temporada y 5.000 de sueldo mensual, amén de las primas por partidos que tienen los demás equipistas o una sola temporada por 350.000 y el mismo sueldo.

Que Escudero habría de serle útil al Deportivo este año en Segunda División, para mí no es enigmático, porque el rojiblanco es jugador duro, que se adapta bien al puesto de "ariete" y está capacitado para marcar goles; esto, claro es, si dentro de su caso, aún conserva sus tradicionales virtudes, aunque sea disminuidas.

Pero si el verdadero rendimiento lo daría Escudero en el eje del ataque, para ese puesto los técnicos deportivistas emplearon ya una bonita cifra: a auguriento a Amoco que es de suponer que alguna vez estará en condiciones de hacer esas aperturas que se tuvieron en cuenta para su fichaje.

De todos modos, lo que permite calificar de descabellada la adquisición del madrileño —sobre la que algunos directivos agarraron una "perra" realmente incomprensible— es su elevadísimo costo. Y el fichaje, además de desmoranzador para muchos de los jugadores blanquiazules, supone un rotundo retroceso en la certera política económica emprendida, y una recaída en tan conocidos como criticados errores pasados.

La Directiva actual se encontró un Deportivo en estado preagónico. Y tuvo el acierto, que nunca se le podrá agradecer bastante, de salvar la dramática situación, multiplicando sus gestiones, obteniendo ayudas por todas partes lanzando por la borda con la mayor rapidez el "lastre" que oprimía al club. Trató preferentemente de saldar las deudas con los jugadores. Y puso en marcha el equipo, con escasos refuerzos, si, pero con potencialidad equiparable a la de los conjuntos "punteros" del Grupo.

Esa trayectoria fue aliviando la situación, aun a costa de perder algunas interesantes adquisiciones. Pero una cosa es experimentar un alivio y la creación ya sano y recuperado. Y el Deportivo sigue con muy escasos recursos.

Por eso el fichaje extraordinariamente costoso de un jugador caduco que, cuando mas, pueda servir una temporada, supone una tan considerable carga para el futuro del club, que aunque, supervvalorizándolo, se le considerase capaz de conseguir el ascenso —que eso no creo que puedan asegurarlo los técnicos deportivistas que p trafican con verdaderos ahínco

— que se, a actual D.F. etiva quien se quiera embarcar ahora en aventura de ese tipo!... Salvo que se haya

(Continúa en la plana siguiente)

### TRINCHERAS



Sólidas — Garantizadas



alta confeccion

La firma del hombre elegante

SANTA CATALINA, 23

## RESULTADOS y clasificaciones

### TINTORERIA "LOS MIL COLORES"

PABDO BAZAN, 12 - TEL. 7992  
Sucursal. AYDA. HERCULES, 5  
LA CORUNA  
LIMPIEZA EN SECO Y A LA VISTA  
TINTES EN TODOS LOS COLORES

### PRIMERA DIVISION

Real Sociedad - Jaén, 2-0.  
CELTA - Osasuna (aplazado).  
At. Bilbao - Valencia, 3-2.  
Valladolid - Sevilla (aplazado).  
Español - Granada, 2-1.  
Gijón - Barcelona, 3-2.  
At. Madrid - Zaragoza, 4-2.  
Las Palmas - R. Madrid, 0-0.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

R. Madrid	7	5	2	0	13	2	12	+6
At. Madrid	7	4	2	1	26	13	10	+2
Español	7	4	2	1	14	9	10	+2
Barcelona	7	4	1	2	20	9	9	+3
Osasuna	6	4	1	1	15	9	9	+3
At. Bilbao	6	3	1	2	18	11	7	+1
CELTA	6	2	3	1	14	13	7	+3
Real Sociedad	7	2	2	3	7	9	6	-2
Sevilla	6	2	2	2	8	11	6	-2
Jaén	7	2	3	3	5	11	6	-2
Zaragoza	7	1	3	3	9	12	5	-1
Gijón	6	1	2	3	8	11	4	-3
Granada	6	2	0	4	7	10	4	-4
Las Palmas	7	1	2	4	7	29	4	-4
Valencia	6	0	3	3	8	12	3	-1
Valladolid	6	0	2	4	5	18	2	-4

### SEGUNDA DIVISION (Grupo primero)

Elbar - Basconia, 5-0.  
Santander - Oviedo, 1-5.  
FERROL - Avilés (aplazado).  
Leonesa - La Felguera, 3-0.  
Alavés - Tarrasa, 5-0.  
Gerona - Indauchu, 1-0.  
Caudal - DEPORTIVO (aplazado).  
Cendal - Sestao, 2-2 (jugado el sábado).  
Sabadell - Rayo V., 1-0.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Santander	7	5	0	2	15	9	10	+2
Oviedo	6	4	1	1	17	5	9	+3
Elbar	6	3	2	1	10	2	8	+2
Indauchu	7	3	2	2	10	7	8	+2
Alavés	6	3	1	2	10	7	7	-1
Avilés	6	3	1	2	11	8	7	+1
Leonesa	7	3	1	3	7	7	7	-1
Sabadell	6	3	1	2	8	9	7	+1
Basconia	7	3	1	3	7	10	7	+1
Cendal	6	2	2	2	8	8	6	-2
Sestao	5	2	2	1	8	11	6	+2
Rayo V.	5	2	1	2	9	10	5	+1
La Felguera	6	2	1	3	7	11	5	+1
Gerona	6	2	1	3	6	11	5	-1
DEPORTIVO	4	2	0	2	8	4	4	-4
Tarrasa	7	2	0	5	9	15	4	-2
Caudal	6	1	1	4	3	9	3	-3
FERROL	5	0	0	5	3	13	0	-6

### Restaurante Negresco

RECUERDA que para Bodas, Banquetes, Bautizos y Primeras Comuniones NEGRESKO ES EL MEJOR  
Torreiro, 29 Teléfono 2110

### (Grupo segundo)

Plus Ultra - Hércules, 3-3  
Jerez - At. Ceuta, 1-0.  
San Fernando - Huelva 1-0.  
Levante - Extremadura (aplazado).  
Badajoz - Eldense, 0-1.  
Betis - Alcoyano (aplazado).  
Málaga - Cádiz, 0-2.  
Alicante - Córdoba, 2-1.  
Tenerife - Murcia, 5-1.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Tenerife	7	4	1	2	19	7	9	-1
Málaga	6	4	0	2	14	5	8	-3
Murcia	6	4	0	2	19	11	8	+2
Alicante	6	3	2	1	14	9	8	-3
Hércules	7	3	2	2	14	13	8	+2
Jerez	7	3	2	2	8	8	8	+2
San Fernando	6	3	1	2	8	7	7	-1
Plus Ultra	7	2	3	2	10	11	7	-1
Badajoz	6	2	2	2	8	7	6	-2
Extremadura	5	2	1	8	10	6	+2	
At. Ceuta	6	2	1	3	7	8	5	+1
Córdoba	6	2	1	3	8	12	5	+1
Cádiz	6	2	1	3	10	16	5	+1
Eldense	6	2	1	3	8	13	5	+1
Betis	5	2	0	3	10	7	4	-2
Levante	5	1	2	2	6	8	4	-2
R. Huelva	6	1	1	4	4	16	3	-1
Alcoyano	5	1	0	4	8	15	2	-2

### Apuestas Mutuas

R. DE AGUA, 31. TELF. 2536  
Abierto los sábados hasta las 20.30 para despacho de boletines y sellado de los de varias columnas. Estos no se sellan los domingos.

### TERCERA DIVISION (Grupo primero)

Juvenil - Ordenes, 4-1.  
Orense - Arosa (aplazado).  
Flavia - Turista, 0-3.  
Santiago - Zeltia, 7-0.  
Cambados - Arsenal, 2-0.  
Fabril - Lemos (aplazado).  
Lugo - Puentearas, 4-0.

Motocicletas SADRAN con motor Villiers de 125 y 200 c. c.

### CICLUS LUBUN

LINARES RIVAS, 57: LA CORUNA

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Turista	6	5	1	0	19	4	11	+5
Orense	6	4	2	0	17	5	10	+6
Lugo	6	4	1	1	16	6	9	-1
Gran Peña	7	4	1	2	17	10	9	+3
Puentearas	6	3	2	1	13	14	8	-3
Santiago	6	3	1	2	14	11	7	+3
Arsenal	7	3	1	3	10	8	7	+1
Zeltia	7	3	1	3	7	13	7	+1
Cambados	7	3	0	4	11	15	6	-2
Fabril	5	1	3	1	8	7	5	+1
Juvenil	6	2	1	3	10	10	5	-3
Lemos	6	1	2	3	17	15	4	-2
Arosa	6	1	2	3	10	13	4	-2
Arsenal	7	1	1	5	11	21	3	-1
Ordenes	6	1	1	4	7	18	3	-3
Flavia	6	1	0	5	6	15	2	-6

La comodidad del niño, alegría de la madre

Industrias LOPEZ  
Avda. YNILE, 15 - Telf. 2113

### DR. A. GUTIERREZ MOYANO

ALERGIAS  
Asma, Colitis, Eczemas, Urticarias, Reumatismo, Tuberculosis)  
DIABETES  
De 12 a 2 y de 5 a 7  
JUANA DE VEGA, 13

ESPAÑOL - GRANADA, 2-1 (1-1)  
BARCELONA, 27.— Alineaciones: ESPAÑOL: Soler; Argilés, Cata, Faura; Gámez, Casamitjana; Torres Vilches, Benavidez, Coll, Camps.  
GRANADA: Candi; Vicente, Méndez, González; Suárez, Larrabetti; Ben Barek, Osvaldo, Navarro, Ríos y Manchón.

Arbitro con bastantes errores, Caballero. A los 19 minutos Coll cede a Camps que centra y Torres se mete impetuosamente consiguiendo el uno a cero. Otro remate de Faura en una falta da lugar a una nueva intervención magnífica de Candi que envía a córner. Segundos antes del final, saca de banda Ríos, que envía fuerte sobre Ben Barek, este remata a la contra. El balón lo recoge Navarro y de tiro cruzado empató a uno.

En la segunda parte el Español dominó ligeramente, pero sin efectivamente, mientras que los avances del Granada fueron más peligrosos. A los 41 minutos, a pase de Ríos marca un magnífico gol Navarro, que anula el centro por fuera de juego, protestando el público tal decisión. A los 38 minutos Vilches, saca una falta junto al banderín de córner, envía a Benavidez y éste de tiro bombeado al ángulo, que no puede atajar Candi, pasado, consigue el gol de la victoria.

El Granada se lanza entonces fuertemente al ataque y al minuto del Soler, en buena estirada, evita el peligroso disparo de Ben Barek. A los 41 minutos, hay un avance grandioso con remate final de Osvaldo fuera de juego al poste sin que el arbitro señale la falta. A raíz de esta jugada, hay varios choques y cuando cinco jugadores quedan en el terreno, Osvaldo el único que se retirarse del terreno de juego. En el final el juego fué igualado. El Español realizó un partido disputado, con solo algunas ráfagas de fútbol. Sus mejores hombres fueron Faura, Casamitjana y Camps.

### SECADORES DE ROPA VENTUSOL

Para su terraza 2 en 1 secador y sombrilla  
15 metros de alambre disponible  
adaptable a todas las ventanas  
Vendedores para Galicia

### EL POTE, S. A.

Veán su colocación en PLAZA PONTEVEDRA, 15, 16 y 17

# Primera División

(Viene de la plana anterior)  
**R. GIJON-BARCELONA, 3-2 (0-0)**  
 GIJON, 27.— Alineaciones: BARCELONA: Ramallets; Segarra, Olivella, Gracia; Plotats, Bosch; Basora, Villaverde; Martínez, Evaristo y Tejada.  
 REAL GIJON: Sió; Barragán, Altisent, Castañer; Bolinches, Pellicer; Enguñados, Biempica, Ortiz, Plá, Sánchez.

Arbitró el señor Marrón, del Colegio madrileño, que estuvo acertado hasta la mitad del segundo tiempo en que favoreció al Barcelona.

Este encuentro se jugó en una tarde de sol espléndido, y con un lleno impresionante en el Molinón. Asiste al mismo el seleccionador nacional, señor Meana.

Se caracterizó este partido por la recuperación del equipo gijonés que tuvo su mejor actuación de la temporada. Con gran entusiasmo, sus hombres cubrieron todas las zonas del campo en un gran derroche de energías y vigilaron muy de cerca a los hombres clave del Barcelona.

En la primera parte, ligeramente retrasado Ortiz, el Gijón planteó la batalla, a los azulgranas manteniendo la mayor parte del tiempo la iniciativa y creando muchos peligros ante Ramallets, al que hicieron intervenir en varias ocasiones. El Barcelona solo tuvo dos buenas ocasiones. El primer tiempo terminó con empate a cero.

En la segunda parte se marcaron los cinco goles. A los 25 minutos Enguñados obtuvo el primero a tiro raso. A los 30 empató Evaristo al sacar una falta. A los 33 Tejada obtiene el segundo del Barcelona, en un barullo. Dos minutos después empató el Gijón por mediación de Enguñados, en una "melée" ante la puerta contraria, y dos minutos antes de terminar, Plá, de un tiro de izquierda logró el tanto de la victoria. En esta parte el Gijón ha jugado con impetuosidad y nervio, dominando a sus contrarios. En el once catalán falló la línea media y solo Segarra, Gracia y Basora estuvieron acertados. El mejor del Gijón fué Bolinches, seguido de Pellicer. La defensa muy segura. En el ataque, magnífico Biempica, seguido del ala derecha, que cumplió perfectamente. —(ALFIL).

**AT. BILBAO-VALENCIA, 3-2 (2-1)**  
 BILBAO, 27.— Alineaciones.— AT. DE BILBAO: Carmelo; Sertucha Garay, Canito; Mauri, Maguregui; Onaindia, Arteche, Marcaida, Uribe y Gainza.

VALENCIA: Goyo; Piquer, Quincoes, Mestre; Pasieguito, Sócrates; Mañó, Walter, Machado, Ricardo y Seguí.

Arbitró el señor Azón, que pasó por alto un par de faltas dentro del área forastera, por lo que fué abroncado por el público. El Valencia fué recibido con una clamorosa ovación. Los chicos de la Santa Casa de Misericordia, portando huchas, hicieron una colecta a la entrada del campo, con destino a los damnificados valencianos.

El Atlético de Bilbao consiguió su primer gol a los cuatro minutos de la primera parte por medio de Arteche, que remató un buen servicio de Marcaida. Luego, el Valencia pasando el primer cuarto de hora niveló algo el encuentro contraatacando hasta el punto de lograr llevar el desconcierto a la defensa bilbaína. A pesar de diversos fallos por parte bilbaína, la delantera realiza briosos ataques que ponen en peligro la meta de Goyo. A los 32 minutos es Onaindia el que consigue el segundo tanto. Tres minutos antes del descanso en un fallo de Garay, Walter marca el primero para los suyos. Reanudado el encuentro casi de salida, Walter realiza una bonita jugada con pase a Machado y éste consigue el empate. Los bilbaínos jugaron muy mal en la segunda parte, mientras el Valencia ordenaba mejor sus líneas y se replegaba a la defensa sin que por ello desaprovechara ninguna ocasión para atacar. El público abucheo a los jugadores locales por sus desaciertos, sobre todo, por la falta de remates. A los 35 minutos, tercer gol.—(ALFIL).

**R. SOCIEDAD-REAL JAEN, 2-0 (1-0)**  
 SAN SEBASTIAN, 27.— Alineaciones:

REAL SOCIEDAD: Bagur, Gorderjuela, Echarrri, Irulegui; Galardi, Pepono; Zubillaga, Lacalle, Laguardia, Qurejeta, Alquiza.

REAL JAEN: Barea, Estenaga, Oliya, Egusquiza; Anchia, Bermúdez; Alicuez, Cerrillo, Arregui, Peiró, Félix.

Arbitró el señor Mosquera que estuvo bien aunque pecó de cierta falta de autoridad.

De salida atacan los del Jaén dando la impresión de que sus hombres se mueven con gran seguridad en el terreno, pero la Real Sociedad contrataca y con estas características se mantuvo la primera parte del encuentro. En los minutos 3, 4 y 5, se sacan sendos córners contra la meta jienense, aunque sin consecuencias para los locales.

A los 8 minutos se produce el primer tanto a favor de los de la Real. Lacalle remata de cabeza, por encima del portero, un balón muy bien cedido por el extremo derecha.

Desde este momento hasta el final domina la Real Sociedad en forma abrumadora. No obstante algunos contraataques del Jaén llevan gran peligro, pero son neutralizados por la defensa realista. A los 31 minutos Peiró, sólo ante la puerta, falla un claro gol al salirle el tiro desviado. A

los 34 minutos se lesiona este mismo jugador que se incorpora poco después.

En segundo tiempo se aprecia una menor velocidad en el juego desarrollado por los forasteros. De esta actitud se contagian seguramente, los jugadores de la Real y se produce un juego insulso y anodino. A los 11 minutos viene el segundo tanto local conseguido también por Lacalle, que remata un buen servicio de Ahustiza con toda la delantera. Hasta el final del encuentro el juego es aburrido.

Por el Jaén destacaron Peiró, Barea y Bermúdez. Por la Real Sociedad, Echarrri, Pepono y Lacalle.—(ALFIL)  
**AT. MADRID-ZARAGOZA, 4-2 (3-0)**  
 MADRID, 27.— Arbitró nada más que discretamente el colegiado señor Blanco Pérez, y los equipor se alinearon así:

ZARAGOZA: Lasheras; Garbayo, Domingo, Wilson, Serer, Murillo, Ahustiza, Bernard; Estragués, Aitor; Aznar.

ATLETICO DE MADRID: Pazos; Marañón, Cobo, Callejo; Peter, Vallejo; Miguel, Lugo, Garabal, Rafa y Collar.

Como todo el encuentro, el primer tiempo fué de iniciativa atlética, pues salvo alguna reacción esporádica del Zaragoza en el segundo tiempo, el partido fué de marcado color madrileño. Jugó el Zaragoza en esta fase el clásico cerrojo. Así le vinieron los tres goles de esta mitad: el primero a los 4 minutos en un centro de Garabal que Rafa cabeceó a la red burlando, la estirada de Lasheras. El segundo fué obra de Lugo, de penalty, falta en la que incurrió Estragués, cuando habían transcurrido 24 minutos de juego. Y el tercero a los 27 minutos, lo marcó Rafa aprovechando una defectuosa entrega de Aznar a Lasheras y batiendo a éste por bajo. Visto el mal resultado que el "cerro-

jo" daba al Zaragoza, este opta por abrir sus líneas y adoptar la formación clásica, con lo que los aragoneses ganan mucho en su derroche de llegar al descanso. Serer queda lesionado en un choque con Marañón, y es retirado del terreno de juego en camilla.

Al comenzar el segundo tiempo, Serer aparece de extremo izquierdo Aznar de interior y Murillo en el eje del ataque. Es mucho más igualada y movida esta fase y el Zaragoza consigue sus dos goles antes de que el Atlético vuelva a marcar, lo que da cierta emoción al encuentro. El primer tanto aragonés lo consiguió a los 6 minutos de esta parte Murillo,

No ande a pié ni pedalee más; compre un **MOBYLETTE G. A. C.** por OCHO pesetas diarias, en

**CICLOS LUBON**

a centro de Domingo, y de forma puramente casual ya que el balón rebotó en su espalda antes de introducirse en la red abandonada por Pazos.

El segundo gol maño lo hizo Wilson, a los 19 minutos, rematando de cabeza una falta sacada por Aznar, ante la pasividad de Pazos. En los últimos segundos del partido, Miguel aprovechó una mala inteligencia de la defensa y, marcó el cuarto gol del Atlético.

Garbayo, Estragués y Aitor se distinguieron por el Zaragoza y Peter y Collar por el Atlético.—(ALFIL)

**Dr. J. Campo Mardomingo**  
 CIRUGIA GENERAL  
 PLAZA DE VIGO, 24  
 Edificio Equitativa. Teléfono 2001



... al levantarse, su primer paso, va dirigido hacia el cuarto de baño. Es en él donde Ud. centraliza todos los cuidados para la higiene y conservación de su cuerpo, allí es donde, con el baño o la ducha tonifica, aviva los sentidos y dá agilidad a sus músculos para hacer frente al desgaste propio de las actividades que la vida diaria impone.

Un cuarto de baño equipado con aparatos de Saneamiento "Roca" le brindará a Ud. todas las ventajas para una absoluta higiene de su cuerpo, un servicio cómodo y bello, que harán de su baño diario el más delicioso deleite.

Un cuarto de baño "Roca" es satisfacción para toda la vida.

## SANEAMIENTO

# "Roca"

### COMPANIA ROCA RADIAADORES

MADRID - GAVA - BARCELONA - ORGANIZACION EN TODA ESPAÑA

Solicite el folleto «CONFORT» donde hallará más detalles de los materiales de Saneamiento "Roca" 28-1

Nombre \_\_\_\_\_  
 Calle \_\_\_\_\_  
 Población \_\_\_\_\_  
 Provincia \_\_\_\_\_

## Actualidad deportivista

(Viene de la plana anterior)

perdido la cabeza, no se puede concebir tamaña incongruencia.

Por otra parte la incorporación de Escudero no goza de ningún favorable ambiente público, hasta el punto de que puede afirmarse que pocos más que los directivos que adoptaron el acuerdo de traerlo, desean verlo con la camiseta blanquiazul.

La "hinchada", y todos, queremos que se traigan esos dos jugadores que apuntalarían debidamente el once, porque con ellos las posibilidades de ascenso serían grandes. Pero jugadores jóvenes que sirvan para el futuro y que no hipotecan el escasísimo patrimonio de la sociedad. De esos jugadores por los que han venido clamando los técnicos del Deportivo hasta que sufrieron la intoxicación de Escudero.

Hacer ahora otra cosa supone perjudicar los intereses del Club, administrar alegremente el dinero que se les facilitó para salvarlo de la angustiosa situación en que se encontraba, ser mucho menos técnicos de lo que se creía y romper la ejemplar línea de conducta iniciada con el neoplacito general y de la que tanto esperábamos los que estamos siempre, desde todos los terrenos, al lado del Deportivo.

**Dr. Agustín García Sancho**  
 Medicina General. Enfermedades de la Piel, Venéreo, Sífilis, Diatermia, Rayos X  
 Consulta: De 11 a 1 y de 5 a 7 tarde  
 S. Andrés (La Espuma) Teléf. 756  
 Domicilio particular: Fernando González 4-39. Teléfono 3957

## Dr. Angel Ron Fraga

Partos. Enfermedades de la Mujer. Cirugía de la Especialidad. Diplomado esterilidad conyugal. Consulta: de 12 a 1 y de 4 a 7 REAL, 25-2.º Teléfonos 9618-9619 LA CORUÑA

**CALZADOS LA NUEVA**  
 SAN ANDRES, 81  
 ESPLENDIDOS ESTABLECIMIENTOS DE CALZADO

**MADRID CALZADOS**  
 REAL, 26 Ifno. 2088

**CREACIONES VOGUE**  
 Grandes Establecimientos de Calzado

## LA JOVEN

**Josefa Fojo Lameas**  
 Falleció ayer, a los 17 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos. — D. E. P.

Sus apenados padres Antonio Fojo y María Lameas; hermanos María, Antonio, Mercedes, Milagros, David e Hilario; hermano político José Fustos Costa; abuela Carmen Campos, y demás familia.

RUEGAN a sus amistades la asistencia a la conducción del cadáver al Cementerio de Elviña hoy, a las 10 de la mañana, por lo que anticipan sus gracias.  
 Casa mortuoria: PONTE DA PEDRA, 4, bajo.

TERCERA DIVISION

Claro triunfo del Juvenil sobre el Ordenes: 4-1 (2-0)

Sólo algunas jugadas del equipo coruñés tuvieron brillantez, frente a la tosquedad del fútbol empleado por el bando forastero

ESTADIO MUNICIPAL DE RIAZOR. EQUIPO ARBITRAL, del Colegio Gallego: D. Alejandro Calderón (Pontevedra) y Sres. Adeliño y E. Vaamonde (La Coruña). CLUB ORDENES: Santamarina (Pereiro); Jano, Modesto Barral; Marzoa, Carlos; Rajoy, Salorio, Manucho, Juan, Naya. CLUB DEPORTIVO JUVENIL, DE LA CORUÑA: Carlos II; Carlos I, Quique, Antelo; País Mena; Vegazo, Corcuera, Losada, Nando, Morado. TANTOS: C. D. Juvenil, 4 (Corcuera, Vegazo, 2; Losada); Ordenes, 1 (Manucho). SAQUES DE ANGULO: Juvenil, 1 y 2 = 3; Ordenes 1 y 2 = 3. AMBIENTE: Espléndida tarde otoñal, con muy ligera brisa, y floja entrada.

PRIMER TIEMPO.—Saca el Juvenil, con el sol de espalda. Minuto 20: Lucido avance del Juvenil, cruzándose sus delanteros la pelota, y buen remate de CORCUERA, que es el primer tanto. Minuto 42: Corcuera es derribado al penetrar solo en el área, y el justísimo penal es ejecutado por VEGAZO, que marca el segundo gol coruñés. SEGUNDO TIEMPO.—Minuto 22: Se señala un golpe franco, indirecto, en el área coruñesa, y el castigo no tiene consecuencias. Minuto 27: Buena internada de VEGAZO, que dispara, y es el tercer tanto del Juvenil. Minuto 30: Corcuera, que está jugando unos minutos de exterior, centra la pelota templadamente, y LOSADA, de buen testarazo, marca el gol número cuatro del Juvenil. Minuto 35: En un avance del Ordenes, MANUCHO remata con la cabeza y obtiene el único tanto del equipo forastero. Minuto 39: Se retira el guardameta del Ordenes, Santamarina, y le sustituye Pereiro. Minuto 41: Vuelve Santamarina a la portería del Ordenes.

La verdad es que estas maravillosas tardes otoñales son bien merecedoras de un fútbol más decoroso que el que nos están ofreciendo los equipos coruñeses de tercera división y sus correspondientes visitantes. Con todo —algo es algo—, el partido disputado ayer, en el Estadio, entre el Ordenes y el Juvenil no fue tan repelente como el jugado, catorce días antes, por el Arenal y el Fabril, partido arquetípico de antifútbol. Por lo menos, frente al modo pegajoso y duro de producirse los ordineses y a pesar de él, algunos jugadores del Juvenil lograron, de cuando en cuando, realizar una que otra intervención revestida de cierta brillantez. Mas, aún así, el encuentro pareció no sólo de buen fútbol y de emoción sino hasta de interés.

El 4-1 no es expresión de una clara diferencia de valores en el terreno de juego. Aunque el Juvenil dominó más que su adversario, el desarrollo de la contienda fue más bien equilibrado. Lo que sucedió es que el Ordenes acusó una absoluta falta de rematadores. Es equipo coruñés, tenaz y entusiasta, que pelea sin desmayo, acaso para suplir de alguna manera su ingéñita tosquedad, mitad agreste, mitad rupestre, aunque varios de sus elementos procedan de la "cantera" de la capital.

Por lo que al Juvenil atañe, continúa practicando —más bien menos que más— su fútbol de siempre, más pirético que combativo, menos práctico que lucido, que le permite, no obstante, superar a equipos del tono del Ordenes, que son la mayoría de los que integran este grupo de la tercera división.

La circunstancial inclusión de Corcuera ("Canaro I" que esta vez actuó de "Canaro II") dio cierto tono de serenidad a la vanguardia blanquiazul, a la que acertó a mover con mejor soltura que la habitual, demostrando, al propio tiempo, conservar algunas de las virtudes de sus tiempos "scopellianos" en el Deportivo. Marcó el primer gol, hubiera marcado el segundo, de no haber sido derribado en el área (así sobrevino el tanto de Vegazo al ejecutar el consiguiente penal), y facilitó el cabezazo de Losada que fue el tanto número cuatro.

Esta vez no hubo una actuación individual del todo reprochable. En cambio, sí cabe registrar la grata presencia de algunos jugadores del Juvenil capaces de hacer carrera... si son debidamente cuidados y saben cuidarse. Entre ellos, el defensa derecho, el medio centro, el medio derecho y el interior izquierdo. Este es, por el momento, la más feliz promesa de la tercera división coruñesa, a juzgar, al menos, por lo presenciado ayer. Este rapaz de dieciocho años que es Fernando García Paz, al que apodan "Nandiño" viene a ser —salvando inconmensurables distancias— algo así como una edición de bolsillo de Luisito Suárez.

rez. Es un interior característicamente coruñés (no ha de faltar, lo verán ustedes, quien diga que "está en la línea" de los interiores típicos de nuestro fútbol local), que sabe estar en su sitio. Sitio que, aparentemente, es la "tierra de nadie" pero sitio fundamental para crear fútbol y ofrecérselo a los compañeros. Tiene otra virtud el rapaz: no se arredra ante la fortaleza del oponente y hasta osa meterse en la refriega. Pero este fino jugador requiere, urgentemente, algo que no hace todavía un año pedí para Antonio Vázquez Cotelo: un desarrollo físico perfecto. Aunque para ello sea necesario apartarlo durante algún tiempo de los rectángulos de juego. No se desaproveche la ocasión: en Fernando García Paz hay la promesa de un buen futbolista. Y en el mismo Estadio de Riazor, un profesor de educación física que sabe lo que hace falta.

El señor Calderón pontevedrés, hizo un arbitraje con altibajos. Afortunadamente, con menos bajos que altos. Quizá se excedió en el empleo del silbato, con lo que cortó el juego algo más de la cuenta, pero dirigió honradamente el juego y hasta tuvo la loable "osadía" de señalar uno de esos penales que muchos jueces de primera división —y hasta internacionales— escamotean con una personalísima interpretación retrovisora del sistema métrico decimal.

Hace mucho tiempo —tanto, por lo menos, como desde que Lechuga se despojó de la camiseta azul y blanca— que uno anstaba suspirar. Y la feliz oportunidad ha llegado: ¡Ay, Nandiño, si tú crecieras!...

C. D. LUGO - PUENTEAREAS, 4-0 (1-0)

LUGO, 27.—El C. D. Lugo ha jugado una extraordinaria segunda parte, logrando sobre el Juvenil de Puenteareas una victoria que debió haber sido mucho más abultada, pese a la buena labor del portero forastero, Suso, que hizo formidables paradas, salvando a su equipo de una abrumadora derrota.

Los locales no jugaron gran cosa en la primera mitad, en la que sus líneas no llegaron a la penetración precisa para imponerse definitivamente a sus enemigos. Pese a ello, los blanquirojos marcaron un gol, a los 14 minutos, obra de Fortunato, quien, al recibir un rebote de Seijas y en pugna con el portero, envió el balón a la red.

En la segunda parte fue cuando el C. D. Lugo jugó ese gran partido a que antes nos referíamos. La línea media hizo una labor colosal, apoyando a los interiores y empujando a todo el ataque, que disparó más de treinta veces sobre Suso, dándole oportunidad para lucirse. Regueiro, en tarde de acierfos, consiguió, de cabeza, el segundo tanto, a los 18 minutos de esta segunda parte, rematando magníficamente una entrega por alto de Fortunato. A los 34 minutos, Fortunato se apuntó el tercero, aprovechando un buen servicio de Pepucho. Y, finalmente, fue Fortunato el que entregó a Pepucho para que éste hiciese el cuarto y último gol de la tarde.

Rey, de La Coruña, tuvo una buena actuación. Los equipos formaron así:

C. D. LUGO: Fauste; Sánchez, Novoa, Orbán; Pelao, Chucho; Pepucho, Fortunato, Seijas, Obeso, Regueiro. J. PUENTEAREAS: Suso; Juan, Fontán, Milucho; Castro, Veiga; Chudes, Ladrillo, Bouzó, Tato, Dito.

DARIDO

FLAVIA - TURISTA, 0-3 (0-1)

PADRON, 27.—Fácil y merecido triunfo de los vigueses, que nunca hallaron fuerte resistencia en el Flavia, llegando a dominar netamente en la segunda parte a los locales, desmoralizados e impotentes por su lentitud, que contrastaba con la rapidez de los visitantes. Puede decirse que el Flavia ofreció la más pobre exhibición de juego de la temporada, notándose considerablemente la falta de varios titulares, que se hallan aquejados de gripe.

Cuando iban 20 minutos de juego. Cantero, muy oportuno, inauguró el marcador. En la primera parte no hubo más goles. En la continuación, a los 30 minutos, Veloso hizo el segundo tanto, y un minuto después de esta jugada el mismo Veloso consiguió el tercero y último gol.

Fuentes, Veloso y Sampedro destacaron por el Turista. Arbitró el coruñés Cabo, que pasó por alto un clarísimo penal de que fue víctima un delantero local. Actuación deficiente.—J. DE CASTRO.

SANTIAGO - ZELTIA, 7-0 (1-0)

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 27. La goleada conseguida esta tarde por el Santiago, en Santa Isabel, se debió, más que a méritos propios, a la

escasa oposición ofrecida por el equipo visitante, que evidenció mucha flojedad en todas sus líneas.

A los 15 minutos, Cea, de un fuerte tiro, inaugura el marcador. El resto de esta parte transcurre con juego anodino, sin que sufra más alteraciones el tanteador.

Después del descanso, a los 3 minutos, Díaz consigue el segundo tanto. El tercero fue obra de Losa, a los 15 minutos. El cuarto se lo anota José Luis. El quinto debido a un fallo del portero del Zeltia, lo marca Losa, y este mismo jugador, muy poco después, consigue el sexto. El séptimo y último gol de la tarde fue obra de José Luis, en las postrimerías del encuentro.

Solamente se de destacar la labor de José Luis, Lalinde y Tonete. Arbitró Vázquez Pego, sin dificultades.—INTERINO.

SEGUNDA DIVISION

El Oviedo se impuso rotundamente al Santander, en el Sardinero: 5-1 (3-0)

En los restantes encuentros triunfaron los equipos locales

SANTANDER - OVIEDO, 1-5 (0-3) SANTANDER, 27. — SANTANDER: Lomera; Santín, Somarriba, Trubea; Araujo, Pardo; Mesones, Duró, Gómez, Vicedo, Urdiales.

OVIEDO: Caldenty; Onin, Alarcón, Marigil; Sánchez, Ferraz; Durán, Xirau, Aloy, Lalo, Artabe. Arbitro imparcialmente el señor Feal.

Desde el comienzo del partido se evidenció la total superioridad de los forasteros, y en el transcurso del encuentro su dominio se hizo abrumador. Producto de este dominio fueron los tres goles conseguidos en la primera parte. Inauguró el marcador Artabe, a los 13 minutos, rematando una gran jugada de toda la delantera. A los 19 minutos, Aloy consigue el segundo, y un minuto más tarde, Xirau, desde unos treinta metros, lanza un potente disparo que vale el tercero, ter-

minando así el primer tiempo. A partir de aquí es cuando se desconciertan las filas locales, lo que aprovecha el Oviedo para exhibir un fútbol brillante y ligado, hasta el final.

La segunda parte es de parecidas características, aunque el Santander, de salida, se lanza a una corajuda ofensiva, con juego embarullado e ineficaz. En la continuación el Oviedo organiza su defensa y realiza un fútbol reposado. Araujo, desde el comienzo de esta parte, pasa al extremo. A los 15 minutos, a la salida de un castigo, el Santander marca un gol que el árbitro anula. Al repetir el saque, Gómez, de cabeza, consigue el gol para su equipo. El Oviedo toma nuevamente el mando, ya que no abandona hasta el final. Fruto de su dominio es el cuarto gol, conseguido por Artabe. A

(Continúa en la siguiente plana)

CAPACITACION COMERCIAL COMPLETA POR CORRESPONDENCIA



- CONTABILIDAD
TRIBUTACION
CALCULO MERCANTIL
REDACCION COMERCIAL
CONTABLE ADMINISTRADOR
TAQUIGRAFO CORRESPONSAL
MECANOGRAFIA
TAQUIGRAFIA



¡ADQUIRIENDO NUEVOS CONOCIMIENTOS SE ASCIENDE EN LA ESCALA DE LA VIDA!

Otros cursos CCC

IDIOMAS polyglophonos CCC • INGLES • FRANCES • ALEMAN
CULTURA GENERAL • ORTOGRAFIA • DIBUJO
SOLFEO • ACORDEON

RADIOELECTRICIDAD

Para la mujer CORTE Y CONFECCION Femina CCC

CONFIE en la incomparable organización CCC como han hecho más de 200.000 alumnos maravillosos y, desde las primeras lecciones, se convertirá usted en otro entusiasta.

CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA

APARTADO 108 - 111 - SAN SEBASTIAN

Delegaciones: MADRID, Preciados 11 - BARCELONA, Av. de la Luz 48
AUTORIZADO POR EL MINISTERIO DE EDUCACION NACIONAL



CORTE O COPIE Y ENVIE ESTE CUPON

Deseo información GRATIS sobre el curso de

Nombre

Señas

Población

Remítase a CCC Apartado 108 - 111 - San Sebastián.

# Segunda División

(Viene de la plana anterior)

los 35 minutos es castigado el Santander con un penal, que Ferraz transforma en el quinto gol de los forasteros.

El Oviedo realizó un partido completo, destacando los medios y los delanteros. Por el Santander se salvaron Santín y Gómez.

En el segundo tiempo, un espectador no identificado aún sufrió un colapso y falleció cuando era trasladado al botiquín.—(ALFIL).

## GERONA - INDAUCHU, 1-0 (1-0)

GERONA, 27.—GERONA: Sorribas; Garriga, Curta, Muñoz; Esquerda, Pujolras; Espelt, Mor, Inas, Ribera, Manel.

INDAUCHU: Cobo; Azcueta, Ríos, Aspe, Isasi, Arriarán; Pereda, Gojé, Guri, Jones, Sasia, Romero.

El encuentro se caracterizó por la dureza que impusieron los del Indauchu; pero dominó más el Gerona en la primera parte del encuentro, que fue cuando marcó el único gol de la tarde.

En la reanudación el Indauchu se impuso al Gerona pero les falló a sus delanteros el acierto en el tiro a puerta. Por ello no sacó provecho de este dominio.

El gol fue marcado a los 16 minutos de la primera parte por mediación de Ribera, tras sortear a dos contrarios. Tiró, dió el balón en el poste y se coló al fondo de la red sin que Cobo pudiera, a pesar de sus esfuerzos, impedir que el balón penetrara en su portería.

Destacaron, por el Gerona, Curta, Muñoz, Mor y Manel, y por el Indauchu, el mejor Romero, brillando también Azpe y Arriarán.—(ALFIL).

## C. D. ALAVES - TARRASA, 5-0 (2-0)

VICTORIA, 27.—ALAVES: Carlos; Balier, Gorospe, Urbezalgo; Elguera, Echevarría; Urquijo, Arbaizar, Hormaeche, Andoain, Juliot.

TARRASA: Bampols; Arqué, Olliet, Lozano; Arroyo, Castillo; Corsin, Chelío, Martí-Jimeno, Paulino, Ozcoz.

Arbitró el señor García Cayado, bien.

Desde los primeros momentos el Alavés muestra un juego de ataque con mucha movilidad y gran alegría, consiguiendo dos goles. El primero lo obtuvo a los seis minutos, en un buen remate de Hormaeche. A los 16 el mismo Hormaeche consigue el segundo tanto. Lograda esta ventaja el juego decayó en vistosidad y en rapidez.

La segunda mitad el delantero centro forastero jugó de medio, mientras que el que ocupaba este lugar lo hace en el centro del ataque, sin que se note el cambio en la efectividad del equipo. En un arranque del extremo derecho forastero sale Carlos, que sufre un fuerte encontronazo y resulta con desviación del tabique nasal, pero permanece bajo los palos.

A los 19 minutos Juliot marca el tercero en una buena combinación de la delantera alavesa. A los 22, Arbaizar remata un centro y consigue el cuarto. A los 25, Hormaeche aprovecha una buena ocasión para poner el cinco en el marcador.

En el Alavés causaron muy buena impresión Balier y Elguera, que destacaron juntamente con Hormaeche, Gorospe y Carlos. Por los catalanes brillaron Arqué, Arroyo, Martí-Jimeno y Ozcoz.—(ALFIL).

## SABADELL - RAYO VALLECANO, 1-0 (0-0)

SABADELL, 27.—Arbitró el colegiado valenciano señor Contada, regular.

RAYO VALLECANO: Bilbao; Sirvent, José Luis, Couzo; Revilla, Sito; Oviedo, Palacios, Lorenzo, Madrid, Montero.

SABADELL: Zamora; Grau, Bartolli, Rovira; Tatorica, Irazoqui; Maizquez, Orive, Lasala, Aguirre, Bosch.

El Sabadell consiguió una apurada victoria en un partido que pasará a la historia por malo, ya que durante los 90 minutos de juego no se vio nada que se pueda parecer al fútbol.

Por su parte, tampoco el Rayo Vallecano hizo nada para crear fútbol, sino que llevó el partido a la contra.

# Cada semana, un Penal

(VIENE DE LA PLANA DIEZ)

Varios colegios acusan una merma en la asistencia de alumnos que se aproxima al sesenta por ciento.

Donde más daño causó la gripe fue en las grandes empresas y centros de trabajo. Cuando le dije a Alberto que tenía que hacer unas fotos para un reportaje sobre "el último cuplé", en seguida comenzó a lamentarse:

—Ocho bajas tenemos en la casa. Y eso que somos dieciséis solamente. Y bajas de verdad. Nada de cuento, porque sé la clase de personal que tenemos y no se quedan en casa así porque sí...

Es que conviene aclarar que ahora se descubrió, dentro de los afectados por la "asidítica", un tipo de enfermos afectados por la gripe "C", que es la de cuento.

Mientras que para los centros de trabajo resulta de funestas consecuencias económicas esta enfermedad, para varios establecimientos es un negocio extraordinario e imprevisible. Los representantes de las casas de coñac, están que se frotan las manos porque el consumo de esta bebida aumentó en una proporción de 20 a 1. Los farmacéuticos hacen su agosto en este octubre. Esos productos que ayudan a combatir la gripe, como son los calmantes ofrecidos bajo diversas marcas comerciales se venden a niños llenas, y valga la expresión. Por cada aspirina vendida en época normal, hoy se despacha, sin exagerar, veinte veces más, y aún es quedarse corto.

Como es lógico suponer, los médicos resultaron altamente beneficiados con esto de la gripe. El trabajo aumentó en gran escala. Y se dió el caso curioso de que, en varias ocasiones, el paciente requiere la presencia de su médico de cabecera, y se encuentra con que también su médico está atacado por la misma enfermedad.

Nos dijeron, y parece que es verdad, que en algunos establecimientos de bebidas figuran en lugar destacado uno letreros que dicen: "Bebid nuestro vino y no tema a la gripe".

Los dueños de los cines, comercios y otros establecimientos se lamentan. Resulta que la gripe refrena en casa a un elevado número de personas. Los periódicos locales se encuentran con dificultades para servir a sus suscriptores, ya que varias repartidoras se hallan de baja. Y no es suficiente con las de reserva. Concretamente; el sábado me decía el oficial administrativo de "La Voz de

Galicia", Santiago Cancelo, que de las cinco repartidoras suplentes que tiene la empresa, tres también estaban afectadas del mismo mal.

Un periódico madrileño publicó una caricatura de una parada de autobuses. Una sola persona aguarda la llegada del vehículo. Echa un vistazo a su alrededor y al no ver a nadie más comenta:

—¡Caramba! Esto de la gripe parece que va de veras...

# Contéstenos, por favor

(VIENE DE LA PLANA DIEZ)

gran noticia y una destacada conquista para un escritor que empieza. Por eso la actualidad coruñesa está en Juan Antonio Martínez, al que preguntamos:

—¿Te ha sido fácil llegar a la edición?

—Ni fácil ni difícil; cuestión de paciencia.

—¿Qué pasos tuviste que dar?

—Sencillamente envié a la casa editora para la colección de novelas que esa firma presenta en España.

—¿Sabías de antemano quiénes iban a ser tus compañeros en el mismo libro?

—No. Me enteré de sus nombres por el "pregón" de Aguilar.

—¿Los conoces?

—No.

—¿Has leído sus obras?

—Empecé hoy "La Sinfonía Criminal", de Cándido Bellando Viola.

—¿Qué te pagarán por eso?

—No cuenta el dinero cuando se trata de una Editorial que abre todas las puertas.

—¿Qué resultados se pueden obtener de este primer contacto con una editora tan importante?

—El fin primordial de un escritor: que se lean sus libros.

—Hablemos de la novela. ¿Cuándo escribiste "La manzana podrida"?

—En Madrid, durante el otoño de 1953.

—¿Qué es o cómo es tu novela?

—Algo más que un balbuceo y menos que una obra perfecta.

—¿Qué número hace de las escritas por ti?

—La tercera y la segunda publicada.

—¿Tienes alguna posterior?

—Sí. Tengo una obra más lograda. La terminé precisamente en mayo de este año.

—¿Su título?

—"Interrogantes".

—Esta edición ¿hace nacer o renacer viejos proyectos?

—Los proyectos y las esperanzas jamás se pierden.

—¿Crees que compensa escribir?

—Sí.

—¿Qué aprecias más de la actual novelística española?

—Su sinceridad.

—¿Tienes algún autor predilecto?

—De los españoles, varios. De los extranjeros, Dostolewski.

—¿Te gustan los premios literarios?

—Sí. Pese a sus imperfecciones, constituyen acicates para los escritores.

—¿A cuál irías de mejor gana?

—Al "Planeta".

—¿En qué has mejorado desde aquella entrevista que te hice en 1951?

—Eso corresponde decirlo a los lectores.

—¿Ves las cosas como entonces o de diverso modo?

—Las edades siempre marcan prismas diferentes.

—Fin.

Jorge Víctor SUEIRO

## Solución al "Cavilatorio"

La amestra era alegre. ¡Pobre [mujer herida]! Su sonrisa fue un modo de llorar con [bondad].

G. MISTRAL



EL JOVEN

# Antonio Freijido Pousa

EX-ALUMNO DE LOS PP. JESUITAS DE VIGO

Falleció en esta villa, ayer, a los 18 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad — D. E. P.

Sus desconsolados padres, don Antonio Freijido Davila y doña Emilia Pousa Candedo; hermanas, Emilia y María del Portal; hermano político, don Antonio Torrado; abuelo, don Jesús Pousa Roriguez; tíos, tíos políticos y demás familia,

RUEGAN que tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral, que se celebrará en la iglesia de Santo Domingo, hoy, lunes, día 28, a las doce, y seguidamente a la conducción del cadáver al cementerio, favores por los que les vivirán agradecidos.

Ribadavia (Orense), 28 de octubre de 1957



EL SEÑOR

# DON JOSE BLANCO NAYA

Falleció en el día de ayer a los 53 años de edad

R. I. P.

Su apenada esposa, Consuelo Carbón; sus hijos, Consuelo, Carmen (estos dos ausentes), José y Manuel; su madre, Carmen Naya; hijos políticos, Ernesto, García y Jaime Otero (ausentes), Pastora Manero; hermanos, Santiago, María, Antonio, Guadalupe (ausente), Jesús, Pilar, Carmen y Emilia; hermanos políticos, Anibal Portas, Marcial Blanco y Francisco Caballero (estos dos ausentes), Armando Rumbo, Alfonso, Blanco, Manuel Macceiras, Josefa Ramallo y María Teresa Cerral; nietos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades su asistencia al Cementerio de Elviña, acto que tendrá lugar hoy, a las cinco y media, por cuyo favor les anticipan gracias.

Casa mortuoria: PALAVEA, 67

"Gran Funeraria"



EL SEÑOR

# Don Manuel Vilas Cedeira

Falleció en el día de ayer a los 46 años de edad

D. E. P.

Su apenada esposa, Angelita Rabuñal Alfonso; su hijo, Miguel; padres, Antonio Vilas y María Cedeira; madre política, Amelía Alfonso; hermanos, Arturo y Antonio Vilas; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades se dignen asistir a la conducción del cadáver al Cementerio general, acto que tendrá lugar hoy, a las cinco y media de la tarde, por cuyo favor les anticipan gracias.

Casa mortuoria: SAN SEBASTIAN, número 15, segundo.

Gran Funeraria.



PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

# Don Juan Antonio Vela Guillín

Falleció cristianamente, en La Coruña, el día 26 de octubre de 1956

D. E. P.

Sus hijos don Juan Antonio, doña Adela, don Manuel y doña María del Rosario; hijos políticos, nietos, y demás parientes,

RUEGAN a sus amistades que lo tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que, en sufragio de su alma, será oficiado hoy, unes, a las 11 de la mañana, en la Iglesia de Santa Lucía; así como a las misas que, en posteriores fechas, se celebrarán en las iglesias parroquiales de San Pedro de Nos y San Jorge de Iñás, por cuyos favores anticipan las más expresivas gracias.



EL SEÑOR

# D. Felipe Mariñas Graña

MAESTRO NACIONAL

FALLECIO EL 26 DE OCTUBRE DE 1957

D. E. P.

SUS AMIGOS DE LA "CASA NINES"

RUEGAN a sus amistades la asistencia a la conducción del cadáver al Cementerio General, acto que tendrá lugar hoy, lunes, a la una de la tarde, favor por el cual anticipan las más expresivas gracias.

Casa mortuoria: CERVANTES, 9, bajo.



PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

# Don Emiliano Rey Lema

QUE FALLECIO EL 29 DE OCTUBRE DE 1956

D. E. P.

SUS AMIGOS,

AL RECORDAR a sus amistades tan sensible pérdida suplican encomienden su alma a Dios en sus oraciones, así como la asistencia a las misas que se celebrarán mañana día 29, a las ocho de la mañana, en las iglesias de Santo Domingo y Sagrado corazón (Padres Jesuitas), por su eterno descanso.

Caídos por Dios y por España ¡Presentes!

# La Jefatura Provincial del Movimiento

TIENE el honor de invitar al pueblo de La Coruña y especialmente a los familiares de los Gloriosos Caídos, a la Misa de Requiem que se celebrará el día 29 del actual, a las once de la mañana, en la iglesia parroquial de San Jorge.

# JUSTICIA CUMPLIDA

## Duración del arrendamiento rústico otorgado durante la menor edad del arrendador

Por F. JIMENEZ DE LLANO

Durante la menor edad de una hija, su padre arrendó una finca rústica a tercera persona, y después de alcanzar aquella su mayoría de edad, ejerció la acción desahucial por expiración de término, a la que, se opusieron los locatarios alegando que el contrato seguía vigente por ratificación de la actora al dejar transcurrir más de dos años desde la mayoría de edad sin promover el desahucio.

El Juzgado rechazó la demanda, pero en trámite de apelación fue revocada por la Audiencia Territorial la sentencia inferior; e interpuesto recurso de revisión, el Tribunal Supremo lo desestimó manteniendo el fallo de la Audiencia.

La Sentencia, de 29 de Marzo de 1957, sentó la siguiente doctrina:

A) Que para que prevaleciese el principio de "que nadie puede ir válidamente contra sus propios actos", sería preciso que los realizados por la actora fuesen jurídicamente eficaces, definiendo inalterablemente una situación, pero no de los que revelan conducta negativa o retraso en el ejercicio de acciones, mientras no prescriben, por lo que los hechos que se alegan acerca de que la actora dejó transcurrir dos años y cinco meses desde que llegó a la mayor edad, y hasta que efectuó el requerimiento notarial para dar por terminada la locación, carecen de las características de actividad necesaria y no constituyen la ratificación del contrato.

B) Que en el art. 3.º apartado a) y en el 9.º de la Ley de 15 de Marzo de 1935, se ve que el Legislador ha establecido una excepción a la duración mínima de los arrendos, cuando se celebran por los padres en nombre de los hijos menores sometidos a su potestad, limitándolos al tiempo que resta para su mayoría de edad, al cumplir la cual se les faculta a disponer libremente del predio y recuperar la posesión, atendiendo a circunstancias subjetivas y a justificado interés privado y personal, del que, hasta el momento de la plenitud de su capacidad, no puede hacerse, quebrando entonces la norma general imperativa en cuanto al plazo de dichos convenios; si que quepa alegar tampoco que la actora renunció a su derecho y prestó su aquiescencia a la prórroga y ratificación del contrato otorgado por su padre, porque retrasase el ejercicio de su acción, non lo que beneficio a los arrendatarios, y cobrase la renta fijada por medio de un administrador no designado por ella, que es acto lícito y compatible, no siendo suficiente el referido para demostrar la exteriorización de voluntad terminante que exige la Jurisprudencia.

La Sala de lo Social del Tribunal Supremo, con criterio parejo al que sustenta la Sala de lo Civil del mismo Organismo judicial para los arrendamientos urbanos, vuelve a proclamar en la Sentencia preinserta que las actitudes meramente pasivas de los arrendatarios, mientras su estático comportamiento no rebasa el término prorrogador de la prescripción, no tienen entidad jurídica suficiente para considerarse como equivalentes a reconocimiento, o consentimiento, pues estos quieren comportamientos activos; insistiendo igualmente en que el percibo de rentas no tiene tampoco el significado de una verdadera ratificación, para la que, repito, la Jurisprudencia exige siempre la exteriorización de voluntad terminante (Sentencias de 11 de Abril de 1947 y 31 de Octubre de 1952).

Y en cuanto a la terminación del contrato por alcanzar la mayor edad la persona en cuyo nombre contrató su padre, es un precepto de la Ley de Arrendamientos Rústicos, basada (como en el caso del usufructo) en la justificadísima medida de no dejar gravado el patrimonio de un menor por más tiempo que el que dure la patria potestad, a cuyo término quedará aquél con libertad de gobernar sus bienes.

## Bufete público

FREGUNTA.—Para percibir los incrementos de renta de los arrendamientos rústicos, fijados por la Ley de 15 de Julio de 1954, ¿es necesaria la previa notificación al colono?

RESPUESTA.—Dados los términos en que está redactado el art. 1.º de dicha Ley —"desde el comienzo de esta prórroga el número de quintales métricos de trigo que sirva de módulo del canon arrendatario, experimentará un incremento anual..."— entiendo que esos incrementos son exigibles al arrendatario sin necesidad de previa notificación.

# PENSAR, REIR, APRENDER

1	2	3	4	5	6	Cavilatorio					
7	8	9	10	11	12	Núm. 164					
13	14	15	16	17	18	Por Martrey					
19	20	21	22	23	24						
25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36
37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48
49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60
61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72
73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84
85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96
97	98	99	100	101	102	103	104	105	106	107	108

- 19 12 81 55 26 2 82 46 37
  - 20 72 1 51 75 43 21 58 62 10
  - 49 4 28 61 47 84 36 13 83 25 69 32
  - 50 30 53 43 38 65 24 7
  - 8 20 40 79 14 31 76 42 63
  - 73 6 35 54 45 16 71 80 77
  - 5 17 60 87 39 27 33 70
  - 68 18 66 9
- Aparato productor de energía.  
Harpillera.  
Que no puede pesarse.  
Padecidos.  
Lleno de penalidades.  
Rechazaron.  
El que guardaba las medidas oficiales de los áridos.  
Pasar la vista por lo escrito  
(Solución en la plana nueve)

## El «gatito» del fakir



Un regalo de estilo en **Estilo** OBJETOS PARA REGALO 5582  
**OPTICA ALEMANA**  
EDUARDO ARTHAUD HALKEN

# MADRID, DE DOMINGO A DOMINGO

## Ayuda a Valencia. - La epidemia decrece. - Exito del «Domund». - Escuela de Periodismo. - Dos nuevos Parques.

Por FRANCISCO CASARES  
MADRID ha vibrado, emocionalmente, estos días, ante la tragedia de Valencia. La solidaridad con el acerbo dolor de la bella ciudad, sometida a la más dura y dramática de las pruebas, ha sido general, unánime. Se han hecho importantes envíos de ropas, productos alimenticios, medicamentos y dinero. Y surgen iniciativas diversas que cristalizan en el deseo de prestar una ayuda, inmediata y eficaz, a los damnificados por la catástrofe. Madrid ha sido siempre un pueblo generoso dispuesto a hacer el bien. Tiene, además, una misión representativa, que sintetiza y recoge los sentimientos del resto de España. Este es, ahora, como otras veces, el significado de un devocional acercamiento a la infortunada ciudad mediterránea. Un partido de fútbol, promovido por el Atlético, un festival taurino, una gran función de teatro, serán, por el momento, los espectácu-

los que se efectuarán, como llamamiento a la prestación de los madrileños. Por su parte, los comerciantes de una calle populosa y céntrica han propuesto que los beneficios de un día de venta, se destina íntegramente a la aportación que la capital puede hacer a su hermana trágicamente inmolada.  
Va decreciendo la epidemia gripal. Afortunadamente, ha sido leve. Según la Dirección General de Sanidad, de levedad mayor de la prevista. Y en cuanto a los porcentajes de invasión, han sido también más reducidos de lo que en los primeros momentos se sospechaba. Prueba de ello es que los servicios públicos se han realizado normalmente. En los tranvías, autobuses y trolebuses, se han producido bajas que sólo e presentaron el diez por ciento del personal. Y ha de tenerse en cuenta, como dato comparativo, que en estas fechas del año, suele haber enfermos gri-

pales, con el dengue "asiático" o con el de la Arganzuela, y las bajas, en años anteriores, fueron de un seis por ciento. La diferencia no es grande. No se cerraron las escuelas. Todo ha funcionado sin que se note la presencia del mal, que, por otra parte, se bate en retirada. La previsión de las autoridades sanitarias dice que no habrá variaciones que acentúen la virulencia de la gripe.  
Las impresiones sobre la recaudación del "Domund", del domingo pasado, son muy satisfactorias. No se ha podido hacer, todavía, el recuento definitivo, pero se sabe que las cantidades recaudadas superan a las del año anterior. El espíritu caritativo del pueblo de Madrid, como el de toda España, se ha puesto de relieve una vez más. Este año, la colecta y la oración se hicieron con el signo de "Domund, para un mundo mejor". Un enjambre de chiquillos de escuelas, colegios e instituciones religiosas, postularon por las calles de la ciudad y su cosecha de donativos fue realmente espléndida. Y eso que la gripe y el impulso de acudir en socorro de Valencia, restaron algo a lo entregado para la benemérita y cristiana obra de las Misiones.  
Fue inaugurado el curso en la Escuela Oficial de Periodismo. Un año más, una nueva convocatoria, ha quedado patentizado el interés que hoy despierta la carrera periodística, cuyo rango nada tiene que envidiar a otros estudios facultativos. Se presentaron unos trescientos aspirantes y fueron seleccionados, tras de los ejercicios de ingreso, sesenta y uno. El director general de Prensa y del Centro docente, Sr. Beneyto pronunció un interesante discurso sobre las características que debe reunir el periodista español. Se han introducido reformas de mucha importancia en los planes didácticos y con las asignaturas que hasta ahora formaron los programas de estudio y enseñanza, se han creado unos ciclos de documentación, a base de conferencias, que complementarán los demás destajos escolares, dedicándose, preferentemente, a los profesionales en ejercicio.  
Entre los proyectos que el Ayuntamiento madrileño tiene actualmente en estudio, figura el de creación de dos nuevos grandes parques. Uno, del Este y el otro del Sur. No sabemos si estas iniciativas serán algún día realidad. Al Concejo no le faltan ilusiones y sus técnicos trabajan en la promoción de planes que, luego, quedan durmientes en los gabinetes de arquitectos e ingenieros. Se tropieza, siempre, indefectiblemente, con el problema económico. La atención que reclaman servicios más urgentes y necesidades de inaplazable acometimiento, impiden esas otras realizaciones. Es verdad que si se mira hacia atrás, ha de reconocerse que, en estos últimos años, se ha hecho en orden a reformas y mejoras de la Villa, más, mucho más que en lo que va de siglo. Pero la ambición no se

Ud. va al cine, pero cuando sale, se encuentra con los mismos problemas.  
Convierta su casa en una casa "de cine". Déjela de todas las comodidades modernas. Solución de una vez el problema del lavado. ¿La solución mañana? ¡No, hoy mismo!

**BRU** super máquina de lavar  
"asequible a todo hogar"

# ATALAYA MEDICA TOS

Por E. PEREZ-HERVADA

EN estos días todos tosen, y las toses en sus tonos más diversos se escuchan en la calle, en los autobuses y en las sociedades. Unas toses agudas, otras graves, secas, sonoras, carraspeantes o espasmódicas. Se habla de catarrros, de gripes o de remedios, y el paciente se queda satisfecho si lo que sufre no es la "asiática", aun cuando se encuentre baldado en el lecho con otra variedad cualquiera capaz de postrarlo y de concederle unas vacaciones viriáticas.

Los médicos suben y bajan pisos, auscultan y miran gargantas ya que el termómetro --por bien o por mal-- lo poseen los familiares entretenidos en comprobar si la temperatura se mantiene normal, si sube o si baja, cuántos días dura y si descubren alguna anomalía térmica ignorada o desconocida. Entonces enfermos y acompañantes pierden la serenidad y solicitan asistencia facultativa después de recurrir a los antibióticos.

Y los griposos tanto llaman y tantas visitas solicitan que un médico de los alrededores, agudo y sereno, colocó un lebrero a la puerta de su casa con la siguiente leyenda: "No se asisten casos de gripe sin complicaciones. Quien padezca gripe debe meterse en cama, ingerir un coñac centenario, sudar con un eficaz antitérmico y calmar con un sedante el picor de su garganta". Parece que resulta partidario de la bebida, pues recomienda el coñac, porque el coñac, al decir de innumerables aficionados, es profiláctico, curativo y tónico. Claro que nosotros aconsejamos no recurrir por sistema al coñac, posible de acarrear malas consecuencias especialmente en los castigados por el alcohol.

Por el año 1919, el médico Rodríguez publicó un libro titulado "La gripe"; ameno, interesante y curioso. Recalcaba su desconocimiento en la terapéutica con suero de cabra reforzado con cultivos de algunas mixtas, y exponía su parecer sobre una curiosa observación de que los avariáticos salvanzados se preservaban de la infección. Algo parecido a lo que ocurre ahora, pero trasladado al terreno de la tuberculosis y de las hidrazidas. El yodo, la quinina, la urotropina, los metales pesados y la sangría gozaban de gran predicamento. Sin embargo, antes como ahora faltaba y falta la medicación específica, electiva, eficaz y segura.

Más, volvamos a la tos. Plantea, desde luego, muchas dificultades diagnósticas y puede depender de múltiples causas, algunas alejadas del aparato respiratorio. Un vulgar resfriado o una ligera infección de las vías aéreas superiores origina una tos irritativa, molesta y repetida. El estado de la faringe, la ausencia de signos pleuro-pulmonares y la brevedad del curso aclaran el problema. Según Cabot, en unos diez mil pacientes controlados, la enfermedad que produce más tos es la tuberculosis pulmonar, seguida de la bronquitis y de la afección cardíaca localizada en la válvula mitral. La lista se cierra con el asma y el enfisema. Se confirma, pues, que las lesiones en el corazón resultan susceptibles de obligar a toser. En cambio las llamadas toses gástricas, hepáticas o reflejas a distancia parecen no haber sido demostradas.

La gripe ocupa uno de los lugares --concretamente el tercero comenzando por la cola-- siempre que no exista epidemia, pues en este caso la tos griposa se extiende y se manifiesta por doquier.

detiene y la idea de crear y embellecer la urbe, sigue vigente. Lo de los parques sería muy interesante. A Madrid le faltan zonas ajardinadas y cuanto se haga en ese sentido, ha de considerarse plausible.

**"CASA CAMPOS"**  
Estrecha de San Andrés, 2 y 4 y San Nicolás 35

**"SAVA"**  
GALZADOS

LA MPARAS **Wagner** auto moto ciclo con gas argón

# MENSAJE DEL PAPA

SANTA MARIA DI GALERA (Italia), 27.—S. S. el Papa, Pío XII, se ha desplazado desde Castelgandolfo para proceder a la inauguración de la nueva y potente emisora de la Radio Vaticana, que cuenta con veinticinco antenas gigantes.

A las diez y media de la mañana, S. S. puso en funcionamiento la nueva emisora.

Este desplazamiento de S. S. ha sido el primero que realiza desde la ciudad del Vaticano, Castelgandolfo o Roma, desde que los "bersaglieri" italianos pusieron fin al poder temporal de los Pontífices.

La emisora ha costado el equivalente a 2.400.000 dólares y esta suma ha sido recaudada entre los católicos de todo el mundo como regalo personal a Su Santidad.

Con este motivo el Padre Santo se

ha dignado dirigir un mensaje a todos los católicos con un llamamiento para que la paz reine entre los hombres y la religión vuelva a todo el mundo. La nueva emisora tiene sus instalaciones a unos dieciocho kilómetros de Roma, en unas colinas donde son más favorables las condiciones atmosféricas para la transmisión.—(EFE)

En su mensaje, S. S. dijo, entre otras cosas:

"Atended, pueblos distantes, todos escuchad: Desde las antenas, coronadas por la Cruz, excelsa e invicta señal de verdad y caridad, "Nuestra palabra se dirige a vosotros". En primer lugar deseamos expresar de corazón Nuestro imperecedero agradecimiento al Dios óptimo y máximo que no sólo gobierna el Cielo y la Tierra con una admirable coherencia y armonía, sino que también puso en todos los elemen-

tos misteriosas fuerzas que la inteligencia del hombre por medio de la investigación busca, descubre penosamente y somete a su propio servicio.

No queremos poner fin a esta Nuestra breve alocución sin que exhortemos una y otra vez a las naciones, a los pueblos y a todos los hombres, a la paz y a la concordia fraternal. Las guerras—como lo prueban en demasía los acontecimientos recientes—engendrán matanzas, ruinas y miserias de toda clase. Lo mismo se diga—como todos saben—de las rivalidades, odios y discordias de los ciudadanos, que no pueden ser fuente de prosperidad ni privada ni pública, y que "con la concordia crecen las cosas pequeñas" y con la discordia las más grandes se arruinan.

Prevalzca el cuerdo y prudente parecer de los que con razón pueden llamarse hombres de buena voluntad y todos echen de ver el inmenso e irreparable cúmulo de ruinas que, no sólo a los ciudadanos y a las naciones, sino a todo el género humano puede acarrear una nueva conflagración bélica. A este fin eleven fervientes plegarias a Dios principalmente nuestros hijos en Cristo para que se disipen los nubados y con la paz de los ánimos se arreglen los asuntos y, con el reconocimiento de los legítimos derechos, el cielo cobre su serenidad.

Quiera Dios que esto se realice y que su "paz, que sobrepasa todo entendimiento, guarde vuestros corazones y vuestros pensamientos en Cristo Jesús. Amén.—(EFE)

## Parece que anoche pasó sobre La Coruña un proyectil dirigido El Alcalde presenció la ascensión de un misterioso objeto luminoso

El alcalde de La Coruña, señor Molina Brandao, nos ofreció anoche una información realmente interesante, de la que él fué testigo presencial pocos minutos antes. Recorrió el alcalde en su automóvil la parte alta de la Ciudad Jardín cuando se vió sorprendido al ver surgir del horizonte, ascendiendo verticalmente, una especie de luminoso cohete de luz deslumbrante, color amarillo rojizo. El señor Molina, naturalmente, detuvo su automóvil y desde aquel punto de la avenida de La Habana estuvo contemplando la desigual ascensión del luminoso objeto, que dejaba tras de sí una larga estela. Según dedujo aproximadamente, aquel objeto podía haber sido lanzado desde Centro-Europa y su trayectoria parecía inicialmente venir hacia el cielo coruñés, siempre en vertical ascenso. Su luz, según nos dijo el alcalde, era al principio más potente que la del fa-

ro de Mera, visible desde aquel lugar y mucha más también que las más deslumbrantes estrellas. Durante más de diez minutos fué visible el objeto, que finalmente se perdió en el cielo como un punto minúsculo.

El alcalde nos informó que tal visión fué a las doce de la madrugada y que indudablemente debió ser apreciada por otras personas, dada la luminosidad del supuesto proyectil, cohete o lo que quiera que fuese.

Como quiera que en este mismo número damos información acerca de la permanencia en el cielo del satélite ruso, de su cohete y aún de un misterioso objeto volador advertido sobre una base atómica inglesa, la información del alcalde de La Coruña tiene singular interés en estos momentos en que son posibles todas las conjeturas acerca de los artefactos espaciales.

## D. Juan Beneyto y otras personalidades, a Inglaterra

Invitados por aquel gobierno permanecerán allí dos semanas

BARAJAS, 27.—Han salido por vía aérea para Londres, el subsecretario de Industria, director general de Prensa; secretario general técnico de la Presidencia y el secretario general técnico del Ministerio de Comercio que, invitados por el Gobierno británico, permanecerán durante dos semanas en Inglaterra. Durante su estancia, visitarán diversas instalaciones, centros industriales y de formación.—(CIFRA)

### NECROLOGIA

El pasado día 24 falleció en nuestra ciudad la distinguida dama doña Aurora Hourdísán Diego, viuda de don Serafín Zato Plaza, señora muy conocida en La Coruña y que gozaba de grandes amistades en todos los medios sociales por las brillantísimas cualidades que la adornaban. El acto del entierro, así como los funerales que se

## Un proyectil americano...

(VIENE DE PRIMEA PLANA) de la tierra para caer en la órbita de cualquier otro cuerpo del espacio.—(EFE)

### EL COHETE INICIA SU ULTIMA ETAPA

LONDRES, 27.—Radio Moscú ha dicho hoy que mañana será la última etapa del cohete que lanzó al "Spunik" a la altura de su órbita. La Emisora dijo que a las quince horas, el satélite artificial había circunvalado la Tierra

341 veces y recorrido una distancia de 8250.600 millas.—(EFE)

### LOCALIZACION INGLESA

LONDRES, 27.—Los científicos británicos han localizado al cohete que colocó al satélite artificial ruso en su órbita.

A las pocas horas de un llamamiento hecho por los científicos de Moscú para que se tratase de localizar al cohete, el profesor A. C. B. Lowell, encargado del gigantesco radiotelescopio de Jodrell Bank, en Cheshire, localizó el cohete en el círculo polar antártico

## La «Galicia» de Carlos Martínez-Barbeito, obra capital de la bibliografía gallega

Por José Luis Bugallal

La lectura de "Galicia", de Carlos Martínez-Barbeito, el espléndido libro de la colección "Guías de España" de "Ediciones Destino", (Barcelona, 1957), acaba de ofrecerme una de las emociones más honradas sentidas en mi vida de bibliófilo. Y es que no recuerdo haber leído nunca una obra en que la personalidad del país nuestro —personalidad múltiple y cambiante pero original y definida— haya sido interpretada de modo, a la vez, tan profundo, tan lírico y tan exacto.

Sólo un escritor gallego es capaz de consumar una interpretación tan cabal de la entraña y del humor de nuestra tierra. Como sólo a un pintor gallego le es dable aprehender las esencias de su paisaje nativo, Carlos Martínez-Barbeito, alma y expresión de artista, requerido para escribir el tomo dedicado a Galicia en la colección "Guías de España", no sólo ha derramado en la obra todo su saber gallego, toda su innata cultura y todo su apasionante lirismo sino que ha sabido situarse en la estricta posición del narrador destinado a abrir las inteligencias y los ojos de quienes —lectores y viajeros—, por no haber nacido aquí, tienen, de Galicia, un conocimiento vulgarmente folclórico, superficial y vago. De ahí el trascendental servicio que su obra va a prestar a Galicia; no como instrumento de propaganda turística, ni como guía, que no lo es, pues, felizmente, no incurrir, en momento alguno, en la mecánica frialdad baedekeriana al uso, sino como aviso e instrucción de visitantes, como regusto evocador de pasajeros y como regalo de gallegos ufanos de su lar.

Con unos y con otros —con los que se proponen conocer a Galicia y con quienes ya la han recorrido— se sída Carlos Martínez-Barbeito. Y no con un mero propósito informativo y vulgarizador sino con un afán, elevado y noble, de instruirlos, de penetrarlos del espíritu del país y de suscitar su amor a todo lo nuestro. Así, el autor se adentra y excava en el

ser de Galicia —en su cuerpo y en su alma— y va extrayendo sus profundos substratos y propiedades, que, por la magia en que se refunden el talento y la pluma del escritor, promueven la floración de una arquetípica biografía de la región gallega. Este análisis, a manera de reconsideración, de los caracteres constitutivos de la personalidad de Galicia, se desarrolla a todo lo largo de la "Introducción general" y remanece en distintos pasajes de los itinerarios y circuitos que los que luego ha de conducirnos el autor. Son apreciaciones de todo género, que arrancan de la visión conjunta y parcial de la naturaleza, se extienden a través de las peculiaridades geológicas, geográficas, etnográficas, administrativas, económicas, populares y raciales del país, y promueven juicios y conceptos tan ciertos y finos como los aplicados al color y a la luz de la campiña, a la entraña y al genio de los hombres, a las costumbres del pueblo y a la seducción y al regodeo únicos de nuestra culinaria, capítulo, este último, tan gráfica y tan gustosamente descriptivo que basta, por sí solo, para incitar al viaje a Galicia.

El itinerario general, principia en el Cebreiro, continúa por Lugo, La Coruña, Finisterre, las rias de Muros y Arosa y Santiago; vuelve a la ría de Arosa; sigue bordeando las de Marín y Vigo, se eleva a la cumbre del Santa Tecla, desciende a Tuy, y, después de pasar por Orense, nos deja en el Puente de Domingo Flórez, en la raya de León. Mas, para que ningún rincón gallego pase inadvertido al viajero, Martínez-Barbeito tiene el acierto de fijar en Lugo y en Orense las bases de cuatro circuitos que permiten el conocimiento de comarcas, pueblos, paisajes, playas, monumentos, costumbres —y viandas y caldos— de indispensable conocimiento para una perfecta captación de Galicia y lo gallego.

En estos itinerarios y circuitos hay páginas de magistral acierto que incitan —en rigor, incita el libro entero— a una nueva lectura y dan fe de la elevada y exquisita acurria literaria de Martínez-Barbeito, que escribe deslizando una prosa fluida y limpia, colorista y luminosa, tersa y fragante que es supremo deleite de espíritus sensibles. Prosa, con frecuencia, traspasada de romanticismo, melancolía y nostalgia, como la que describe la hermosura de las rías y de las tierras altas; el dolor, lleno de encanto, sin embargo, de los cenobios en ruinas; el incentivo de los pueblos remotos y humildes en donde se descubren rincos y hábitos cautivadores; la grandeza soberana, inigualada, del monumento infraccionable que es la ciudad de Compostela... Admirable, por su acierto, es el paralelo que Martínez-Barbeito establece entre los pueblos de La Coruña y Vigo; ciertamente intencionada en su referencia a la desaparición —a pesar del trasplante— del poblado artístico de Portomarín; incuestionable y rotundo, su juicio sobre el ensanche coruñés: "lo preside el utilitarismo y está embadurnado de vulgaridad"...

Y es que Martínez-Barbeito, pese a su galleguismo acendrado y noble, promovedor de esta deliciosa y perfecta exaltación de su tierra, no es, en momento alguno, un panegirista incondicional y, mucho menos, rutinario; opone su reparo a lo que estima impropio y sirve así a la causa de la Galicia que a pesar de sus defectos, amamos todos.

Obra de semejante entidad —528 páginas de rico papel, enaitecidas por la erudición elegante y garbosa de Carlos Martínez-Barbeito— no podía limitarse a reflejar la prosa de su autor, con ser ésta gráficamente exquisita y fascinante. La apropiada encuadernación en tela está ornamentada por Ricardo Giral Mirale; la sobrecubierta es una delicada acuarela panorámica de Federico Lloveras; cinco mapas comarcales de itinerarios y circuitos, en colores, fueron dibujados por Francisco Fontanals; un mapa general, a escala, en colores asimismo, lo realizó Pablo Cots; las fotografías...

Las fotografías —unas 450 en perfecto huecograbado— constituyen un elemento esencial en la obra y son el ideal complemento de la prosa poética de Martínez Barbeito. Cerca de cuatrocientas de ellas han sido obtenidas por un auténtico mago del objetivo, Ramón Dimas, quien, bajo la diestra orientación del autor, ha sabido captar no sólo los monumentos, paisajes y rincos más característicos del país gallego, siempre buscando —y consiguiendo— ángulos inéditos, sino los más delicados y expresivos matices del vivir y del sentir de nuestras gentes de la ciudad, del campo y del mar. No es una colección de fotografías lo que Ramón Dimas aporta a la "Galicia" de Martínez-Barbeito; es una exposición fotográfica del más depurado y peregrino arte.

Bienvenida sea esta maravillosa "Galicia" de Carlos Martínez-Barbeito que, desde hoy, es tesoro de bibliófilos sensibles y ufania de las gloriosas Letras gallegas.



FABRICADAS EN ESPAÑA POR AVELLO S.A. - GIJON  
 CON LA COOPERACION TECNICA Y LICENCIA DE LA MECCANICA VERGHERA - GALLARATE (ITALIA)

Representante para La Coruña y provincia: FRANCISCO GALAN  
 ALFREDO VICENTI, 34  
 LA CORUÑA

# Vida Coruñesa

## El «Juan de Garay» embarcó para América cerca de 400 emigrantes, la mayoría protegidos de la Comisión Católica de Migración

### Galería

#### FESTIVALES AL AIRE LIBRE

Aunque el comentario es tardío no deja de ser oportuno, puesto que va escrito con miras al verano próximo y se basa en la experiencia del que acaba de transcurrir.

Quiero referirme a los festivales al aire libre que, al parecer, han tomado en España lo que se dice "carta de naturaleza". Y la han tomado, también, en La Coruña, por lo menos desde hace dos años.

La institución de estos festivales no puede ser más acertada y beneficiosa. Ponen al alcance del público medio —el más numeroso: la masa popular— espectáculos de elevada calidad que, en locales cerrados, resultarían inasequibles a sus posibilidades económicas, mientras que, subvencionados por organismos oficiales y montados en lugares en donde los gastos se reducen considerablemente, se sitúan al alcance de todas las fortunas, con lo que, sobre deparar una grata expansión a la gente, resultan un instrumento cultural ameno y eficaz.

El verano, último hemos gozado de espectáculos folklóricos, líricos y dramáticos. Uno de ellos ha sido de excepcional categoría: "Doña Francisquita", zarzuela puesta en escena por una compañía inusitada entre nosotros. Los demás han tenido un tono sugestivo y digno, merecedor, sin duda, de una mayor afluencia de público.

Ahora bien, como estas representaciones al aire libre han de repetirse en sucesivos estíos y La Coruña, cada año más concurrida de forasteros, está obligada, por decoro propio, a superarse, conviene estudiar la organización más perfecta de tales espectáculos.

En adecuado lugar de estas representaciones la plaza de María Pita? Nuestra primera plaza, a efectos teatrales, es demasiado amplia, excesivamente abierta y sobremedida absorbente de voces y sonidos. Hace preciso el auxilio de micrófonos y altavoces, que, por perfectos que sean —y, aun así, no siempre funcionan bien—, metalizan y desvirtúan la pureza de las recitaciones y los cantos. ¿Dónde, pues, y en qué paraje céntrico y más íntimo podrían desarrollarse estos espectáculos? Hace años que no lo he visitado, pero el pasado estío, en la misma plaza de María Pita, siendo espectador, me vino a la memoria el gran patio del edificio construido para la Beneficencia por doña Teresa Herrera. Desalojado por el Hospital y por el Hospicio, y, en tanto aguarda su proyectada demolición, ¿no sería lugar apropiado para festivales al aire libre?

Pongo la idea sobre la mesa de la Comisión de Fiestas, a cuya consideración la someto, y pido, al mismo tiempo, a la Corporación Municipal que desempeña, una antigua y erradamente desechada iniciativa de su presidente: la de construir un "auditorium". Que, en La Coruña actual, ya no es un artículo de lujo sino de primera necesidad.

Más, sea en donde sea, es menester considerar también las habituales circunstancias climatológicas de nuestro ambiente, que exigen una cubierta capaz de asegurar el normal desarrollo de un público que no pocas veces se retrae, temeroso de una mojadura. De ahí que también convenga anticipar la temporada teatral para un época más seca... y templada.

Otro punto de suma importancia es el de los espectáculos en sí. La "Doña Francisquita" fue, como queda dicho, excepcional. Pero es que en otras ciudades —y algunas no muy distantes— tienen, además, la fortuna de ver el "ballet" de Antonio; de presenciar representaciones de la primerísima compañía nacional dramática; de escuchar a la Orquesta Nacional, desconocida ¡todavía! en La Coruña... Entre tales espectáculos de excepción, y con la concurrencia de los mejores grupos folklóricos extranjeros, hay que ofrecer, al forastero especialmente, todo lo bueno, nuestro, que durante el invierno, en la intimidad de este gran hogar que es La Coruña, tenemos ocasión de admirar sus vecinos: Orquesta Municipal coros y grupos de bailes folklóricos, "Ballet"... Y algo en lo que nadie se ha servido pensar y que a más de un lector le parecerá un despropósito. Precisamente todo lo contrario: el "apropósito" anual, que es lo más coruñés, estrictamente coruñés que suabe a nuestros escenarios. Bien montado, a la sencilla y cambiante manera hoy en uso, sería la grata sorpresa de innumerables foráneos que desconocen esta modalidad teatral tan característicamente nuestra.

J. L. BUGALLAL

La Vieja Guardia de la Falange coruñesa inició ayer en el Albergue de Bergondo las tareas de la I Asamblea provincial en la que van a ser estudiados problemas de gran interés y las conclusiones serán llevadas a una Asamblea nacional para su resolución definitiva por los altos mandos. Que la labor sea fructífera.

Hay que destacar el movimiento registrado en el puerto, tanto en la entrada como en la salida de buques, y en este capítulo no dejamos de mencionar la presencia del trasatlántico "Juan de Garay" en el que se marcharon a América varias familias protegidas por la Comisión Católica Española de Migración, que van a reunirse con familiares suyos allí residentes, y a las que se les tributó una despedida cariñosa y plena de emoción. Autoridades y representantes coruñeses, y un coro enxebre acudieron a bordo para acompañar hasta el último momento, de su partida a los que van a iniciar una nueva vida, en tierras americanas.

Lo más destacable del capítulo de sucesos fue el choque de un omnibus con una motocicleta en la Plaza de Pontevedra en cuyo accidente hubo que lamentar dos heridos: los ocupantes de la moto.

Sigue el buen tiempo y esto contribuye a una mayor animación en nuestros paseos, y a que la playa de Riazor tenga aún una clientela de bañistas. A éstos no hay gripe que los venza. Y más vale así.

MENDEZ DOPICO

Con el propósito de embarcar aquí un buen contingente de pasajeros para América, llegó, a las once de la mañana de ayer, el trasatlántico argentino "Juan de Garay", que quedó atracado al muelle de Méndez Núñez. Este buque no tocaba en La Coruña desde hace cuatro años, y al reanudar la escala en nuestro puerto hubo a bordo una recepción, a la que asistieron varias autoridades y representaciones oficiales.

En el "Juan de Garay" embarcaron ayer 387 pasajeros, la mayor parte de ellos familias protegidas por la Comisión Católica Española de Migración, que van a unirse con sus maridos o hijos residentes en naciones americanas.

Como despedida a estos emigrantes hubo en los pabellones de la Aduana, a las nueve y media de la mañana, una misa, oficiada por el delegado diocesano don Jacinto García Specha, y durante el santo sacrificio pronunció unas emocionantes palabras de despedida el delegado en La Coruña, presbitero don José Luis Blanco Maciñeira. Terminada la misa y en honor de los emigrantes dió un brillante concierto en la Aduana el coro coruñés "Cántigas d'a Terra".

#### RECEPCION A BORDO

Poco después de las doce fue ofrecida a bordo una recepción a las autoridades y representaciones oficiales coruñesas, las cuales fueron recibidas y delicadamente atendidas por el capitán y mandos del buque con el consiguiente. A dicho acto asistieron, entre otros, el alcalde, señor Molina Brandao; comandante de Marina, señor Pardo y Pascual de Bonanza; delegado provincial de Información y Turismo, señor Serrano Castilla; agregado a la Embajada argentina en Madrid, don Félix C. A. Michell; cónsul en La Coruña, don Manuel Quintana; comisario jefe del Cuerpo General de Policía, don Mariano Cabrero, y el jefe de Policía del Puerto, don Germán Fernández, delegado de la Comisión de Migración en La Coruña, don José Luis Blanco Maciñeira; jefe de Sanidad del Puerto, doctor don José Manuel Pérez Alvarez; presidente de la Cámara de Comercio, don Angel Torres de la Riva; Mr. Lee Ernest Blue, de la C. I. M. E. en España; don Federico Fernández Sar y don Miguel Olivés, vicepresidente y secretario, respectivamente, de la Junta de Obras del Puerto; P. Cuesta, capellán de la Escuela Naval Militar de Marín, y don Luis Sánchez Mosquera y don Ricardo Castro Caruncho, miembros de la Comisión de Migración, quienes en su mayoría habían asistido también a la misa que se dió en el pabellón de la Aduana.

También estuvo a bordo el mencionado coro "Cántigas d'a Terra", que dió otro concierto de música gallega en honor de los emigrantes y de las autoridades y representaciones. La colectividad fué muy aplaudida en sus actuaciones.

El buque salió a las cinco y media de la tarde para puertos de América, vía Tenerife. El público, que llenaba los muelles, tributó a los emigrantes una cariñosísima y emocionante despedida.

#### EL PUERTO

Entraron: trasatlántico argentino "Juan de Garay" de Vigo, a tomar pasajeros para América; petrolero "Campante" de Escombreras con combustible líquido; "Amaconte" y "Sendeja" ambos de Amsterdam en lastre; "Quinje" de Gijón con cemento a tomar consumo para seguir viaje; "María Vila" de Ortigueira con madera; "Carmen Barcia" de Puerto de Santa María con vinos; "Virgen de Montserrat", de Corcubión con madera.

Salieron: el "Juan de Garay" para América con pasajeros; "Río Allones" para Bueu con general; "Lanestosa"

para Bilbao con limentita; "Farnesio" para Barcelona con carbón; "Alcobre" para Ortigueira con abono; "Quenje" para Vivero con cemento, y "San Julián de Pereirúa" para Foz con abono.

#### EL "REINA DEL PACIFICO" LLEGARA EL MIERCOLES

Para el miércoles día 30, se espera la llegada del trasatlántico inglés "Reina del Pacifico", que entrará a las diez de la mañana procedente de Liverpool, la Rochelle, Pallice y Santander con 500 pasajeros de los que desembarcarán aquí 4. Embarcarán en La Coruña 65 pasajeros y dos coches, y el buque saldrá al mediodía para las Bermudas, La Habana, Venezuela, Cartagena, Panamá, Ecuador, Perú y Chile.

#### SUCESOS

#### DOS HERIDOS DE IMPORTANCIA EN EL CHOQUE DE UNA MOTOCICLETA Y UN OMNIBUS, EN LA PLAZA DE PONTEVEDRA

A las doce y media de la mañana de ayer se produjo en la Plaza de Pontevedra un choque entre una motocicleta ocupada por los hermanos don Sergio Vázquez Pérez de 23 años, maestro de instrucción primaria, y don Antonio Vázquez Pérez, de 27 años, estudiante, domiciliados en San Pedro de Visma número 6, y el omnibus matrícula C-4254 que iba conducido por Jesús Rodríguez Ferro, vecino de la Plaza de Portugal, 9. En el accidente resultaron con lesiones de importancia los hermanos señores Vázquez Pérez.

Los motoristas desembocaban en la Plaza de Pontevedra, procedentes de la Avenida de Rubine, y el omnibus iba de la mencionada Plaza para la Avenida de Finisterre y aunque los dos vehículos llevaban una velocidad prudencial sufrieron el accidente al encontrarse en la curva del jardín que forma allí una rotonda.

Los dos motoristas fueron recogidos por el conductor del omnibus y llevados a la Casa de Socorro para que se les prestase asistencia médica. Don Sergio presentaba una herida contusa en el arco superciliar izquierdo, de cinco centímetros de extensión, erosiones con pérdida de piel en la perna izquierda, erosiones en la mano derecha y conmoción cerebral. Se calificó su estado de pronóstico reservado. Su hermano don Antonio sufre fuerte contusión con hematoma en la región frontal y en la malar derecha, herida contusa en el pabellón auricular del lado izquierdo, fuerte contusión en el hombro derecho con probable fractura, y una herida contusa en el tobillo izquierdo. También se calificó de reservado el estado de este lesionado.

Del suceso se dió cuenta en la Comisaría del Cuerpo General de Policía cursándose las diligencias al Juzgado correspondiente.

#### DOS LESIONADOS POR CAIDA

En la Casa de Socorro del Hospital fueron asistidos de lesiones que se produjeron en caída, Jesús Bárcena Gil, de 54 años, de la calle del Matadero, herida inciso contusa de tres centímetros de extensión en la región occipital, y la vecina de la calle del Pagarayo, 11, Carmen Merelo, de 38 años, esguince del pie derecho.

#### ASISTIDO DE PICADURA DE UN INSECTO

En el mismo establecimiento fué asistido de picadura de un insecto en el dorso de la mano izquierda, Federico Pita Iglesias, de 64 años.

#### FARMACIAS DE GUARDIA

Prestarán servicio esta semana las farmacias siguientes: don Casto de Dios Tobío, de la calle del Mariscal Pardo de Cela, 18 y 20; doña Elisa Escudero Ferro, de Avenida de Finisterre, 135; don Rafael Palau Lema, de Santo Tomás 62; don Antonio Pardo Reguera, de calle Real, 92; don Ramón Sáez Pichel, Avenida de Linares Rivas, 43, y don Roberto Vidal Macho, Estrecha de San Andrés, 15.

#### ZINCKE HERMANOS

LIBRERIA Y PAPELERIA

Usted supo escoger

BRANDY VIEJO

VETERANO

OSBORNE

Puerto de Santa María

## Valencia espera nuestra ayuda

QUE en el mundo no está todo perdido parece demostrarlo la conmoción mundial que ha provocado la catástrofe valenciana. De todos los puntos del Globo llegan auxilios a la ciudad mediterránea; se organizan campañas en favor de los damnificados, y por mil medios se procura restañar las heridas que sufrió uno de los más bellos rincones de la geografía hispana. La asociación ante el peligro, el que los asomos egoístas dejan paso al natural generoso de los hombres, confirma el preciado don de la sociabilidad, que nada conoce de nacionalidades ni de posturas, sino que consiste, precisamente, en una comunidad de ideas, aspiraciones y sentimientos.

Porque, entonces, entra en acción el espíritu de caridad cristiana. Se piensa que es conveniente hacer juntos algo para llevar la tranquilidad a tantos hogares, para que el dolor se mitigue y, sobre todo, para que cada cual experimente la sensación de haber hecho algo grande.

Porque no existe cosa más sublime que el saber sentirse generoso; el aportar nuestro óbolo sin esperar nada a cambio, o, en el peor de los casos, el pensar que los mismos reveses que aquejaron a los valencianos, podrían habernos ocurrido a nosotros.

Y, viene todo esto a cuento, porque en nuestra ciudad ya se dieron los primeros pasos para acudir en auxilio de los damnificados por las recientes inundaciones. En el Gobierno Civil existe una suscripción abierta con tal finalidad. Y La Coruña, ciudad

## Oleos de Leny Jorge

Otra joven pintora coruñesa en el panorama artístico local: Leny Jorge. Expone por primera vez, estos días, en "La Terraza", y su pintura está dando ocasión —bueno es— a encontrados pareceres.

Trumpe Leny Jorge en el mundillo seductor del Arte poseída de la clara vocación que sus obras trascienden. Para empezar, con un ímpetu colorista que es lo primero que impresiona al penetrar en su exposición. No se refrena en el empleo del color; más bien se goza en él, y de ahí esas explosiones cromáticas que son la mayoría de sus telas, igual tratando paisajes que naturalezas muertas.

no es extraño que, dadas la juventud y la escasa experiencia de la artista, la obra conjunta denote desigualdades. De ahí que, entre oleos de incipiente factura, no del todo logrados, resalten otros de más acabada y acertada ejecución, los suficientes, por fortuna para surtir a Leny Jorge un grato porvenir, si persevera en el afán de que da muestra en esta colección inaugural de su vida pública de pintora.—J. L. B.

inquietudes del mundo, no puede quedar, a este respecto, a la zaga de otras capitales españolas.

Es necesario, pues, que cada uno en la medida de sus posibilidades se desprenda de un poco de lo que tiene para ayudar a esos hermanos de Valencia que hoy atraviesan por una difícil situación. Una de las más hermosas regiones españolas se ha visto herida por el reciente zarpazo de las inundaciones. Y en nuestra mano está el contribuir a que lo que hoy presenta un aspecto desolador vuelva a ser la tierra upérrima que cultiva y trabaja para esa gran empresa en común que es la nación.

## Dr. J. SANCHEZ

RINON VEJIGA PROSTATA CIRUGIA

CONSULTA: San Andrés, 166-2. - Teléfono 4533. LA CORUÑA

# 35.000 coruñeses, afectados por la gripe Cofac y aspirinas, únicos remedios eficaces La epidemia reviste un carácter benigno

## La Coruña y Otoño



¡QUE bien sabe, amigos, este tibio y dulce sol del otoño coruñés! Este sol casi graduado que no insiste y que tampoco esquiva, sino que se da en la precisa medida para hacer de esta época acaso la más grata del año en la ciudad, aunque la ciudad ahora no tenga propaganda turística, cosa afortunada porque gran parte de este encanto radica precisamente en el tono íntimo, familiar, que adquiere entonces la vida ciudadana. Las calles son ahora como largos y acogedores pasillos de un hogar común donde todos nos cruzamos cada mañana y cada tarde, murmurando apenas un adiós que quizás se repita poco después, porque también casi todos nos volveremos a ver aún varias veces antes de que la jornada se liquide tan apaciblemente como se inició.

Si, es decididamente grato el otoño coruñés. Aunque coincida con uno de los meses más económicamente interminables del año; aunque nos llegue impregnado de esa melancólica tristeza que lo define, porque el otoño es la estación de la madurez, del fruto rendido, de la juventud que se aleja hacia el recuerdo, del impulso que se apaga siempre un poco cansado. Y quizás por todo ello es grato el otoño en esta ciudad de contrastes; esta ciudad de mañanas doradas y anochecer nórdicos, en los que la niebla nos envuelve con el líquido humo de su misterio. Esta ciudad donde nadie se apresura y donde todo llega, sin embargo. Esta ciudad donde es tan difícil encontrar los grandes entusiasmos y las grandes irritaciones, quizás porque su gracia está precisamente en su equilibrio, en su superior talento para enojar de hombros ante los grandes motivos donde otros encogen el alma.

¡Y qué pena, amigos, que esta amable placidez con que ahora se nos llegan y se van los días, haya de enturbiarse con las mil pequeñas y grandes incomodidades de la humana relación! La pequeña incomodidad, por ejemplo, del acechante virus asiático, que puede hacerle un favor a uno cuando lo asalta y le da oportunidad para rendirse a la fiebre inofensiva durante dos, tres días, en los que no resulta excesivamente desagradable sentirnos víctimas indolentes, sujetos pasivos liberados de prisas y quehaceres; pero que es enojoso y particularmente incómodo cuando ataca al compañero de trabajo, cuya labor hemos de acumular a la nuestra, o a los seres familiares, que de pronto nos dejan abandonados de esas mil pequeñas cosas diarias a las que no damos gran importancia: tenernos el desayuno a punto, plancharnos el pantalón, recoger el recado telefónico... Cosas mínimas en sí, pero que juntas forman nada menos que la burguesa seguridad del diario vivir.

Pero escapemos de la gripe, tema agotado por saturación, para proseguir nuestra deshilvanada divagación otoñal. La sugerencia nos la brinda esta buena fotografía de Alberto, donde en el contraste luminoso del atardecer asoman su silueta las casas y avenida de la ciudad entrañable, la ciudad que uno no sabe si algún día tendrá que dejar, pero de la que aún en tal caso no nos iremos nunca del todo, porque nuestro corazón hizo en ella nido impercedero. O quizás la ciudad de la que no nos iremos nunca, porque cuesta trabajo llevar ancla cuando cada día nos aferra un poco más a sus comodidades, a sus alicientes, a sus familiares exigencias.

¡Qué pena, amigos, que en un lugar así no pudiera hacerse realidad la utópica superación de las cosas imperfectas! Por ejemplo, el dinero. ¡Qué pena que en ella los ricos y los pobres no lo fueran un poco menos! Por ejemplo, la educación. ¡Qué pena que entre tanta gente medida, correcta, sensata, afloren selváticos ejemplares, fauna incivil con corbata dominguera! Por ejemplo, el fútbol. ¡Qué pena que de una distracción, un pasatiempo, hayamos de hacer todos una tragedia, un motivo de perenne desasosiego, un perpetuo estar incómodo! Pero no machaquemos la verbigracia con tan dispares alusiones.

El caso es que nos gusta La Coruña en otoño, como nos gusta en primavera, en invierno o verano. Nos gusta La Coruña y precisamente por eso quisiéramos verla cludir las terribles, las inconsolables imperfecciones comunes. Pero vayámonos a tomar el sol, que eso es lo verdaderamente importante.

CAPARROS.

¿Qué usted no ha tenido la gripe? Alégrese, pero no presuma. Lo más probable es que no se escape a esta enfermedad epidémica que se extiende como la plaga de langosta. No importa que usted sea una persona llena de vigor o fortaleza. Para la gripe resultará igual que una persona de avanzada edad y con pocas reservas físicas. Y, si no, fíjese en los futbolistas que caen ante la gripe igual que higos maduros. Y los futbolistas son, por lo regular,

hombres jóvenes y llenos de vigor. Aunque en ocasiones los vemos correr por el campo dando la impresión de que no pueden con las botas... La gripe, cuyo problema bacteriológico no está resuelto todavía, resulta difícil, casi imposible, de evitar. En un principio se especuló mucho con la vacuna antigripal; pero, la realidad, es que siguen sin comprobarse sus beneficiosos efectos. Hay infinidad de casos en personas vacunadas.

Por VIGENCIO

Preguntamos a un especialista coruñés la forma más práctica de evitar el ser presa de esta enfermedad. El hombre, sonriente, nos dijo: —Cofac y abrigarse mucho evitando el frío. Aún así, es fácil que uno pase a engrosar la lista de griposos que aumenta a pasos agigantados. De los 155.000 habitantes que tiene La Coruña, se calcula que 35.000 están actualmente afectados de gripe. Para dar una idea más clara: los enfermos de gripe llenarían el Estadio Municipal de Riazor, casi totalmente.

Pero en esos 35.000 no para el número. Se espera que en un plazo muy breve, cuatro de cada diez coruñeses hayan pasado bajo el manto de la gripe. Sucede una cosa; la gripe es tan sumamente benigna, que por lo regular basta con un par de días en cama. Ataca con preferencia a los niños. Normalmente es frecuente que en una casa donde hay varios chiquillos coincidan todos al mismo tiempo en la cama. A los chiquillos la temperatura les ataca de firme. Hubo casos en que el termómetro llegó a marcar más de los 41 grados. (CONTINUA EN SEXTA PLANA)



Una escena de cualquier domicilio de La Coruña: un enfermo de gripe y el médico reconociéndolo. En este caso el doctor poco puede recetar; un par de días en cama, y listo. (Foto Blanco)

Contéstenos, por favor

Juan Antonio Martínez



LA noticia llegó impensadamente. Juan Antonio ha publicado otra novela, esta vez en una de las editoriales más importantes de España: Aguilar. Su obra forma parte de un volumen de la colección "Nova Navis" en la que hay por lo menos autora gallega, que firma con el seudónimo Carmen de la Rúa y que es al parecer descendiente de doña Emilia Pardo Bazán. Editar una novela es siempre una (CONTINUA EN SEXTA PLANA)

### PREVENGASE CONTRA LA GRIPE ASIÁTICA

Trate todo resfriado, por insignificante que sea, con Diphemin Asaleten el medicamento alemán que elimina los constipados. De venta en farmacias al precio de 8'50 tubo de 15 comprimidos.—(C. S. 16.037).

### NOTAS DE HUMOR

Por I. P.



—¿Por qué empezáis a agitarnos antes de saber lo que pretendemos hacer?



—El nuevo cocinero tiene una fantasma especial para presentar sus platos

## Temas al azar Fiebre de "dobles"

Por Manuel SANTAELLA

YO he creído siempre, con el Eclesiastés, que el sol no alumbraba nada nuevo. La originalidad pura, esa originalidad quintaesenciada que algunos exigen para otorgar el marchamo del mérito, no existe en definitiva. Quizá no somos originales ni siquiera en el aire que respiran nuestros pulmones. El oxígeno que ahora me fecunda a mí, ¿no estaría hace unos instantes en la copa de cualquier árbol? Pues si era así, ya lo había respirado él. Entre los hombres, por otra parte, las influencias recíprocas son inevitables. El maestro suele modelar el espíritu del discípulo fiel, y es natural que las ideas del maestro sean las ideas del discípulo. Sucede que las ideas ajenas sirven, generalmente, para cultivar los ajenos cerebros, y de este modo resulta inevitable que se engendren alguna vez, ideas nuevas. Pero ni siquiera estas ideas nuevas nos pertenecerán del todo en su origen. Goethe tiene, para explicarlo, un epigrama que se presta a fecundas meditaciones y que es oportuno citar cuando llega el caso. Viene a decir así: "Nada he aprendido de nadie; no hay maestro, vivo ni muerto, a quien yo siga. O lo que es igual: yo soy un tonto por mi propia cuenta".

Quedamos, por consiguiente, en que no es indispensable incurrir en extravagancias, con el pretexto de hallar la originalidad, para producir obras de mérito, y en que la imitación de los maestros es, no ya licita, sino conveniente. Ahora bien, si la imitación aspira al aplauso legítimo debe cuidar mucho, a mi juicio, de no convertirse en copia servil. El copista no pasará jamás de la categoría de amanuense.

Digo todo esto, amigos, porque observo que vivimos la fiebre de los "dobles". Aseguran que cada mortal tiene su sosa. Pero esto se refiere, sin duda, a los mortales sin relieve, al batallón interminable de los hombres grises. En cuanto alguien sobresale, cuántas sosias espirituales no se le brindan? La epidemia de fiebre imitadora, que en lo espectacular ligero, de sabor folklórico, es ahora tan nacional como la gripe asiática, se inició hace muchos años y alcanzó su apogeo con los seguidores incondicionales de "Cantinflas", cuyo concepto del humor, a mí, personalmente, no me sedujo nunca. Sin embargo, fuerza es reconocer que las películas realizadas por Mario Moreno batieron abundantes marcas de taquilla y que solía bastar el anuncio de su nombre para que chicos y grandes se encontraran propicios a la carcajada. Todos lo recordamos. Sin saber cómo surgió en todas partes una pléyade de graciosos que parecían haber sido engendrados y puestos sobre la superficie del planeta con el

exclusivo fin de imitar a "Cantinflas". Y no ya en el género de sus chistes, o en las inflexiones de su voz, o en sus pantalones inverosímiles, o en su fingida tartamudez; incluso en el bermellón del rostro, y, por supuesto, en el nombre de guerra. No había función que se estimara en algo donde al final no anunciaran, como número fuerte del programa:

—Y ahora, señores, van ustedes a ver a Fulanito de Tal en su magnífica imitación de "Cantinflas". En seguida, Fulanito de Tal salía a escena, expelía las estupideces de rigor y se marchaba tan tranquilo. El público, ni siquiera recordaba el nombre del fementido imitador. En todo caso, sus simpatías y sus aplausos eran para el imitado. Con lo cual el "doble" voluntario había perdido lastimosamente el tiempo y no había adquirido un ápice de personalidad.

Ahora ocurre igual, pero no con referencia a un astro solo. Hay, en el campo folklórico precisamente, unas cuantas estrellas de primera magnitud. ¿Cuántos absurdos "dobles" posee cada una de ellas? Para un Molina auténtico, docenas de Molinas aficionados a un "jipio" que será discutible como expresión artística, pero que en todo caso es único. Para una Piquer genuina, centenares de Conchitas de menor cuantía. Para un "Gila" personalísimo, infinitos "Gilas" de pacotilla. La fiebre, amigos, lejos de remitir, progresa.

Es una pena, porque la copia carece en todo tiempo de claro valor cotizabile. El cuadro de un pintor incipiente, en el que se acusan algunos rasgos personales, tendrá indiscutiblemente mayor mérito que el calco de un dibujo magistral. Si alguna ambición noble y hermosa hay bajo las estrellas me parece que es aquella recomendada por el poeta: la de beber cada uno en su copa, por pequeña y humilde que su copa sea. La admiración es un sentimiento noble. Nobilísimo, mejor. No obstante, pienso que la admiración no se refleja en la imitación servil sino en el adoctrinamiento voluntario y gustoso.

Admiremos, en fin, a los consagrados por la fama, pero hagamos lo posible por sellar nuestra obra, en cualquiera de sus pliegues, con el sello de nuestro espíritu. Solo así podremos considerar esa obra como verdaderamente nuestra. Por supuesto —y aquí enlazamos con la disquisición del principio—, sin que gran parte de ella deje de pertenecer con fatalismo histórico, biológico incluso a los que nos precedieron en la andadura, cómoda o fatigosa, heroica o cobarde, del camino vital.